

F 43-2802

Книга

На Записку Прихода Сасхота  
и остатка Суммы поступающих  
всѣ Духовныхъ Бенефицій.

1841<sup>го</sup> года.



К Н И Г А

НА ЗАПИСКУ ПРИХОДА, РАСХОДА И ОСТАТКА СУММЪ ПО-  
СТУПАЮЩИХЪ ИЗЪ ДУХОВНЫХЪ ВЕНЕФИЦІЙ.

НА 1841 ГОДЪ.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

# П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Транспортъ

Во Январь 1841 года.

1. Въ 1<sup>мъ</sup> числу Января 1841<sup>го</sup> года оставалось  
Сумма поступающихъ изъ Духовныхъ Бе-  
неficiй напечатанныхъ Серебра въ девятъ тыся-  
чъ, восемьсотъ двадцать одну рубль  
тридцать девять копеекъ.

9,821. 39.

Билетами Представленъ установленіи  
и именно:

Вилненскаго Публика Обществена

Призрѣнія

1835<sup>го</sup> года февраля 28. дня №464. — 15,000.р. —

1835. — Марта 21<sup>го</sup> — №602 — 300.р. —

1835. — Маія 18<sup>го</sup> — №1119. — 2041.р. 50.

1835<sup>го</sup> — Сентября 29<sup>го</sup> — №2314. — 1361.р. —

1840<sup>го</sup> — Маія 29. — №2113 — 3,000.р. —

1840<sup>го</sup> — Маія 31<sup>го</sup> — №2114 — 500.р. —

Итого: 22,202.р. 50.

Заемными Писемными:

Полница Феликса Бронскаго, 28. Ию-

ля 1823. года — 1,300.р. —

Полница Анны Коссеала 23. Апра-

ля 1829. года. — 300.р. —

Итого: 1,600.р. —

А всего Билетами и Заемными писемными  
двадцать три тысячи, восемьсотъ два рубля  
пятьдесятъ копеекъ Серебра.

23,802. 50.

Транспортъ

9,821. 39. 23,802. 50.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Февраль

Транспортъ

## Во Февраль 1841 года.

5. 1. Согласно предписанию Временной Бенедиктальной Коммиссии отъ 5. Февраля 1841. года за №2664. на основании Конкордата съ Вильнимъ Виленскимъ Университетомъ съ Виленскимъ Епархіальнымъ Епископомъ, въ 15. день Марта 1813. года заключеннаго; Отпущено изъ Бенедиктальной Суммы, по въ росписку Герановскаго Инфрмата Ксенга Лавоаше, причитающагося ему жалованья за истекшее по году съ 1. Июля 1840. по 1. число Января текущаго 1841. года, Сумма пятьдесятъ рублей Серебромъ.

750.

*Recu sept cents cinquante Roubles argent.  
Jean Anvoisier prévôt  
notre de Geranovici*

7. 2. Согласно предписанию Временной Бенедиктальной Коммиссии отъ 7. Февраля 1841. года №2668. на основании Конкордата съ Вильнимъ Виленскимъ Университетомъ съ Виленскимъ Епархіальнымъ Епископомъ въ 15. день Марта 1813. года заключеннаго, на содержание Придвора Св. Касимира въ Вильнѣ, по въ росписку Камеральнаго Каноника Липскаго отпущено изъ Бенедиктальной Суммы, а именно: 1. За истекшее по году съ 1. Июля 1840. года по 1. число текущаго Февраля, а.) Нама-

Транспортъ

750.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ		Серебромъ.				
				Наличны- ми.		Билета- ми.		
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
				Транспортъ	9,821.	39.	23,802.	50.
		Представительскъ Залоговъ за Содержание иъ Венерциальныхъ Имптій.						
		<u>Билетами Государственнаго Коммерческаго Банка.</u>						
		Поллицию Герберскую, за Имптїе Ло- твголь, 1823. Декабря 10. № 5431. — 500. р.						
		— 1824. Маія 10. <sup>ю</sup> № 2664. — 1,500. р.						
		Поллицию Нильоршманскую за Доб- гердшишки. 1833. Апреля 14. № 2689. — 1,000. р.						
		— 1833. <sup>ю</sup> Апреля 15. № 2724. — 748. р.						
		<u>Билетами Государственнаго Заем- наго Банка.</u>						
		Поллицию Куркиловую, за Имптїе Копаровъ, 1835. года Августа 8. дня № 4848. Ассигнаціями и нгдъ 9996. р. а на Серебрѣ. — 2,856. р.						
		<u>Билетами Виленскаго Приказа Общественнаго Призрѣнія.</u>						
		Графиню Миланъ, за Имптїе Пусты- ришки, 1836. года Августа 1. дня № 2478. Ассигнаціями 15,000. рублѣи а на Серебрѣ. — 4,285. р. $\frac{71}{7}$						
		Серваніенъ Мончинскій за фразва- рокъ Козанби, 1829. года Марта 23. за № 799, сереб. — 402. р.						
		А всего Залоговъ Билетами Кредитныхъ установленій одинадцатъ тысячъ, двѣсти девяносто одинъ рубль Семьдесятъ одна и три седьмыхъ копеекъ Серебрамъ						
				Транспортъ	9,821.	39.	35,094.	21 $\frac{3}{7}$



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	РАСХОДЪ	Серебромъ.				
			Наличны- мы.		Билета- ми.		
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Февраль							
7		<p>Транспортъ</p> <p>маловане Викариальному Прудвѣла св. Насимира 112. руб: 50. коп: в.) Расписку и орманету 52. р. 50. коп: с.) На уштату двубль псалтиристановъ и шести куреистановъ 150. руб: и 2<math>\frac{1}{2}</math> за пол-года впередъ съ 1<math>\frac{1}{2}</math> Января по 1<math>\frac{1}{2}</math> числа Июля те-кущаго 1841. года, д.) Викариальному Квартир-нымъ 22. руб: 50. коп: е.) на освѣщеніе Прудвѣла 50. руб: ж.) на лагони и проресфору 5. руб: 25. ко: г.) на вино 9. руб: и.) на дрова и уголья 3. руб: и.) Трактир 9. руб: и к.) на Мусвику 90. руб: Абсо-лю Серебромъ пятьсотъ три рубля семидесятъ пять копеекъ.</p>	750.				
		<p>Takowe Rubli wbrew przy- kazowi Korp - 75 rubiowem Kanonic Katedrally Wilni XLV Lipski</p>					
8.	3.	<p>Согласно предписанію Временной Бенефициаль- ной Комиссїи отъ 8. Февраля 1841. года за №2669<math>\frac{1}{2}</math> согласно опредѣленію той же Комис- сїи въ 28. день Декабря 1834. года состоявшему- ся, отпущено изъ Бенефициальной Суммы под- писки Настоятеля Коронной Церкви Ксєндза Семєна Жуковскаго, а.) на маловане ему за полгода съ 1<math>\frac{1}{2}</math> Июля 1840. года по 1<math>\frac{1}{2}</math> чис- ло текущаго Января 75. руб: и в.) на осно- ваніи разрѣшенія С. Министра Внутрен- нихъ Дѣлъ отъ 14. Декабря 1834. года за №3005. на маловане Викариальному Священнику оной</p>					
		Транспортъ	1253.	75.			
			503.	75.			



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ		Серебромъ.			
				Наличны- ми.		Билета- ми.	
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Февраль.							
7.	2.	<p>Къ тому въ Февраль поступило. <sup>Транспортъ</sup></p> <p>Содержатель Бенесуицѣальнаго Корчеля въ Мис- текии Вененгити Еврей Самуиль Туримовичъ Тримбергъ, уплатилъ въ Бенесуицѣальную Кассу слѣдующей отъ него аренды, за содержание сихъ- же Корчель, за пунктъ съ 23. Декабря 1836. по 23. Апреля 1837. года, девятисто сорокъ рублей <u>шестъ</u> <u>десять</u> санъ копеекъ Серебромъ.</p>		91.	67.		
9.	3.	<p>Содержатель Бенесуицѣальнаго Фольварка Ко- зляя Г. Серванци Монимекки, уплатилъ въ бе- несуицѣальную Кассу, арендныя деньги за содер- жаніе погонѣ Фольварка, оставившихъ залого да по 23. Апреля 1839. года коимъ выдана, <u>шестъ</u> <u>десять</u> пять рублей, пятьдесятъ копеекъ Серед.</p>		65.	50.		
10.	4.	<p>При предписаніи Временной Бенесуицѣальной Ком- мисіи отъ 10. сего Февраля за № 2678. приня- то въ Бенесуицѣальную Кассу билетъ Вилен- скаго Приказа Общественнаго Присутствія отъ 30. Декабря 1840. года за № 4396. на сумму три- ста сорокъ четыре рубля, пятьдесятъ копѣ- екъ Серебромъ, представленный въ Залогъ Сoder- жателямъ Бенесуицѣальнаго Имения Митана Г. Игнатіемъ Василевскимъ, за содержание имъ погонѣ Имения.</p>					344. 50.
11.	5.	<p>Содержательница Бенесуицѣальнаго Имения Конарова Полтиска, Г. Туркманова, уплати- ла въ Бенесуицѣальную Кассу, арендныя <sup>Транспортъ</sup></p>		157.	17.	344.	50.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Февраль

8.

Церкви за тотъ пологъ 45.руб. <sup>Транспортъ</sup> ~~А всего сто~~  
двадцать рублей серебромъ. — 120.

Такоже рубль серебромъ по двадцати  
рублемъ Николъ Симонъ Нико-  
лешнъ Плеванъ Корноушки.

4. Согласно предписанію Временной Бенедикти-  
альной Коммисіи отъ 8. Февраля 1841. года  
за № 2671, на основаніи Конкордата бывшаго  
Вилненскимъ Университетомъ съ Вилен-  
скимъ Епархіальнымъ Епископомъ въ 15<sup>го</sup>  
дней Марта 1813. года заключеннаго, на со-  
держаніе Геранонской Приходской Церкви  
отпущено изъ Бенедиктальной Суммы, под-  
писану Викаріаго тамошней Церкви  
Ксавіа Францишка Маркевича а имен-  
но: 1<sup>го</sup> За прошлый пологъ съ 1<sup>го</sup> Июля  
1840. по 1<sup>го</sup> число сего Февраля, а) На жало-  
ванье двумъ Викаріямъ 150. руб; б) Ризнице-  
му и Орманету 30. р. — в) двумъ Церковнымъ  
прислужникамъ 15. руб: 48. коп: и 2<sup>го</sup> Впередъ за  
пологъ съ 1<sup>го</sup> Января по 1<sup>го</sup> число Июля теку-  
щаго 1841. года д) за отправленіе духовныхъ  
обязанностей 7. р. 80. коп: е) На освѣщеніе Цер-  
кви 18. руб: 75. коп: ф) На вино 13. р. 50. коп. г) Стрѣ-  
лы 6. руб: и) На дѣла и церковную утварь 30.  
руб: і) на содержаніе двухъ лошадей 16. руб:  
50. коп: к) на пропитаніе двумъ церковнымъ

Транспортъ

1373.

75.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ		Серебромъ.			
				Наличны- ми.		Билета- ми.	
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Февраль							
11.		Транспортъ	157.	17.	344.	50.	
		денегъ, за содержание погребъ Умляна, за погребъ да по 23. Апреля сего 1841. года Семьсотъ тридцать рублей Серебромъ.	730.				
	6.	Полковникъ Г. Микодемъ Сропейко; убитъ въ Венгерскаго Кассу, арендовавъ денегъ за содержание Венгерскаго Умляна Бергшта; за исправление Фабрика Голубиц; за погребъ по 24. Июня сего 1841. года, въ срокъ привитавшійся в. Февраля сего года, Две тысячи, четыреста тридцать пять рублей Серебромъ.	2435.				
16.	7.	Управитель Умляна Коркортишекъ, Дворянинъ Адамъ Дзирканецъ, внесъ въ Венгерскаго Кассу, вврученнаго имъ въ счетъ привитавшагося съ Умляна Коркортишекъ дохода, двести рублей Серебромъ.	200.				
18.	8.	Крестьяни деревни Пурванъ къ Неперчинскому Настоятелству принадлежащей, посредствомъ войта своего Юрия Кашевица; внесли въ Венгерскаго Кассу, привитавшійся имъ за годъ съ 23. Апреля 1840. по тому же числу и мѣсяцъ текущаго 1841. года 150. руб; и въ счетъ недоимки съ привитавшихъ лѣтъ, числящейся по 23. Апреля 1840. года 700. руб; 50. руб. а всего двести рублей Серебромъ.	200.				
		Транспортъ	3722.	17.	344.	50.	



Мѣ- сяць и чи- сло.	N. Ста- тьи.	РАСХОДЪ				Серебромъ.			
				Наличны- мы.		Билета- ми.			
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.		
8.		Транспортъ		1373	75				
		Трусы и перчатки 12. руб.: 60. коп.: и 6.) на дорогахъ 5. руб.: 40. коп. А всего Серебра въ Трусы шесть рублей и три копейки.		306.	3.				
		Таковы рубль собственнъ сидеть двѣ изъ три рубль въ томъ д. Жанъ Селетъ въ рубль рубль въ томъ французскѣ							
5.		Согласно предписанию Временной Генеральной ной Комиссии отъ 8 <sup>го</sup> Февраля 1841. года за № 2672 отпущено изъ Генеральной Кас- сы подъ расписку бывшаго Подпробова, Ге- ноупской Приходской Церкви Герононаха французскаго Ордена Ксендза Шерепета въ возмездіе понесенныхъ имъ на погребеніе Герононаха Костела издержекъ, изъ Косте- ла приимать а также на матованье оди- ну Викарному Священнику того же Косте- ла за полгода впередъ съ 1 <sup>го</sup> текущаго Февра- ря по 1 <sup>го</sup> июля наступающаго 1841. года всего Семьдесятъ пять рублей Серебра.				75.			
		Таковы рубль собственнъ сидеть двѣ изъ три рубль въ томъ д. Жанъ Селетъ въ рубль рубль въ томъ французскѣ							
6.		Согласно предписанию Временной Генеральной ной Комиссии отъ 8. Февраля 1841. года за № 2670, на основаніи Конкордата бывшаго Виттенбергъ Университета въ Виттенбергъ Епархіальнаго Епископа въ 15 <sup>го</sup> день Марта 1813. года заключеннаго, на содержаніе Оупен- ской Приходской Церкви, отпущено изъ Гене- ральнаго Казначейства							
		Транспортъ		1751.	78.				



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	№. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ	Серебромъ				
			Наличны- ми.		Билета- ми.		
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Февраля		Транспортъ	3722.	17.	344.	50.	
18.	9.	Крестьянъ Бенедикцій Прудяла Св. Казимира уплатили въ Бенедикціанскую Кассу, а именно: Во 1 <sup>ю</sup> Крестьянъ Иллія Старого Поневежа посредствомъ войта своего Осипа Конопачаго, въ счетъ приимтающихся отъ нихъ чиншей, за годъ съ 23. Апреля 1840. по то же число и мѣсяцъ текущаго 1841. <sup>го</sup> года, Семьсотъ пятьдесятъ де- вятъ рублей, семьдесятъ пять копеекъ Серебромъ.		759.	75.		
	10.	Во 2 <sup>ю</sup> Крестьянъ Иллія Подлинкова, посредствомъ войта своего Осипа Швинаса, въ счетъ приимта- ющихся отъ нихъ чиншей, за годъ съ 23. Апреля 1840. по то же число и мѣсяцъ текущаго 1841. <sup>го</sup> года тысячу, тридцать рублей Серебромъ.		1030.			
	11.	Содержатель Бенедикціанскаго Иллія Евно- куля, Г. Антоновъ Плевинскій, уплатилъ въ бе- недикціанскую Кассу арендныхъ денегъ за со- держаніе имѣ тороже Иллія, а именно: оставшихъ за полгода съ 23. Апреля 1838. <sup>го</sup> го- да наравшеся 152. руб; и въ счетъ полгода по 23. Апреля 1839. <sup>го</sup> года 248. руб. А всего Семь- сотъ рублей Серебромъ.		400.			
23.	12.	Сперунъ Малова и тѣхъ дѣтей покойнаго По- льщика Антона Богдеевича Г. <sup>го</sup> Бруно Шемидъ внесъ въ Бенедикціанскую Кассу, въ счетъ при- имтающейся полугодовой аренды, за имѣ-					
		Транспортъ	5911.	92.	344.	50.	



Мѣ- сяць и чи- сло.	Н. Ста- тьи.	РАСХОДЪ	Серебромъ.				
			Наличны- мы.		Билета- ми.		
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Января	8.	<p>Транспортъ</p> <p>официальной Суммы, подъ росписку Матюшья- го Администратора Ксенжа Галецкого, аи- ментно: 1<sup>е</sup> За истекшее по полгода съ 1<sup>го</sup> Июля 1840<sup>го</sup> по 1<sup>е</sup> число текущаго Января а.) На ма- лобарке ехавъ Администратору 150. руб: б.) на малобарке двунъ Викаріямъ 150. руб: в.) расписку и Органиетту 30. руб: д.) двунъ цер- ковнымъ Служителямъ 15. руб: 48. коп: е.) За от- правление духовныхъ обязанностей 15. руб: 60<sup>е</sup> и 2<sup>е</sup> За полгода впередъ съ 1<sup>го</sup> Января по 1<sup>е</sup> чи- сло Июля текущаго 1841. года ф.) на освѣщеніи церкви 11. руб: 25. коп: г.) на вино 9. р. н.) Прачки 6. руб: и.) На бѣлье и церковную утварь 15. руб: к.) на содержание двухъ лошадей 16. руб: 50. коп: и л.) на дрова 5. руб: 40. коп: А всего Серебромъ те- мбуреста двадцать четыре рубля, двадцать пяти копѣекъ</p>	1,754.	78.			
		<p>Takowe rubli i rebrem Ceterysta dwadzie- sicia i zteru i kopiejek dwadnicia trzy pruzdzem - i Administrator parafii wsi- miaiuliej Kizdz Maksimierz Laloski</p>	424.	23.			
10.	7.	<p>Согласно предписанию Временной Бенефициальной Коммисіи отъ 10 янва- ря 1841 года за № 2675<sup>ав</sup> на основаніи конкордата заключеннаго бывшимъ Вилenskимъ Императорскимъ въ Вилен- скимъ Епархіальнымъ Епископомъ въ 15<sup>й</sup> день Марта 1813<sup>го</sup> года, Коммисіа предлагаетъ отпущено изъ Бенефи-</p>	Транспортъ	2,179.	1.		



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли | Коп.

Рубли | Коп.

Февраль

Транспортъ

5,911. 92.

344. 50.

на Головинцы по 24<sup>е</sup> Июня сего 1841. года 3,500.  
рублей ассигновками, или по курсу на сере-  
бро тысячу рублей.

1,000.

25. 13.

При предписаніи Временной Бенефициальной  
Коммиссии отъ 25. Февраля 1841. года за № 2701,  
принято въ Бенефициальную Кассу, въ кан-  
целя Виленскимъ Епархіальнымъ Управленіемъ  
съ Васнянскаго Маріановъ Монастыря, иста-  
щая въ подлинны на бывшую Главную Ду-  
ховную Семинарію складовъя деньги, восемь-  
надесятъ рублей сѣмьдесятъ пять копеекъ се-  
ребромъ.

18. 75.

27. 14.

Содержатели Бенефициальной Мѣльницы,  
въ Вильнѣ Попоролевкою называемой, Ев-  
рей Елиамъ Давидовичъ Мерловичъ, и Турецъ  
Давидъ Абельсонъ; уплатили въ Бенефициаль-  
ную Кассу, слѣдующаго дохода съ той же Мѣль-  
ницы за Мѣсяць съ 23. Февраля по 23. Мар-  
та истекшаго 1840. года, двѣсти сѣмь рублей  
двѣнадцать одну и три четверти копеекъ се-  
ребромъ.

207. 91<sup>3</sup>/<sub>4</sub>

Транспортъ

7,138. 58<sup>3</sup>/<sub>4</sub>

344. 50.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Февраль

10.

Транспортъ

2179.

1.

указной кассы на содержание бездвѣрской  
Финляндской Церкви подъ росписку Тимо-  
на Канцелярии Коллежскаго Секре-  
таря Каменскаго для отсылки по почте  
тамошнему Администратору Ксению  
Маджовскому а именно: 1<sup>е</sup> за истекшее  
полгода съ 1<sup>е</sup> июля 1840<sup>е</sup> по 1<sup>е</sup> число теку-  
щаго Января на содержание епископа  
Администратору и Церковнымъ Су-  
дьямъ 107 руб. 50к. и за полгода  
впередъ съ 1<sup>е</sup> Января по 1<sup>е</sup> число июля  
текущаго 1841<sup>е</sup> года на разныя Цер-  
ковныя надобности 50р. 59<sup>1</sup>/<sub>2</sub>к. и на  
три сажени дровъ 5р. 40к. а всего  
серебраго сто шестьдесятъ три  
рубля сорокъ девять съ четвертью  
копѣйки.

163. 49<sup>1</sup>/<sub>2</sub>

Сто шестьдесятъ три рубля сорокъ девять  
съ четвертью копѣекъ серебромъ получено  
Ф. Каменский.

8.

Согласно предписанию Временной Бе-  
несрицальной Комиссии отъ 10 янва-  
ря 1841 года на № 2676 на основании  
конкордата заключеннаго бывшимъ  
Вилenskимъ Унверситетомъ съ Ви-  
ленскимъ Епархиальнымъ Епископомъ  
въ 15<sup>й</sup> день Марта 1813<sup>е</sup> года, Комиссией  
отпущено на содержание Градмен-  
ской Приходской Церкви, въ Бене-  
срицальной сирѣ, подъ росписку Тимо-  
на Канцелярии Коллежскаго Секре-  
таря Каменскаго для отсылки  
по почте Администратору та-  
мошней Церкви Ксению Гамбчевскому  
а именно: 1<sup>е</sup> за истекшее полгода  
съ 1<sup>е</sup> июля 1840<sup>е</sup> по 1<sup>е</sup> число текущаго

Транспортъ

2342.

50<sup>1</sup>/<sub>2</sub>



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Января

Рубли | Коп. | Рубли | Коп.

Транспортъ

7138. 58<sup>3</sup>/<sub>4</sub> | 344. 50.

Транспортъ

7138. 58<sup>3</sup>/<sub>4</sub> | 344. 50.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Январь

Транспортъ

2342.

50<sup>1</sup>/<sub>4</sub>

10.

Января а/ на манованье епископа Ад-  
министратору 150 р. б/ на манованье  
внѣшнѣ Двумъ Викаріемъ Священ-  
никамъ 150 р. с/ на манованье Тру-  
поведнику Церкви 60 р. д/ ризнице-  
му и Органному 37 р. 50 к. е/ Двумъ  
Церковнымъ Приамурскимъ 15 р.  
48 к. и 2<sup>е</sup> за полгода впередъ со  
1<sup>е</sup> Января по 1<sup>е</sup> июля теку-  
щаго 1841 года. ж/ на содержаніе  
двухъ лошадей 18 р. 75 к. з/ на освѣ-  
щеніе Церкви 11 р. 25 к. и/ на вино  
9 р. и/ на пряжку 7 р. 50 к. к/ на браню  
и Церковную утварю 15 р. и л/ на  
дрова 5 р. 40 к. а всего серебромъ  
четыреста сорокъ девять ру-  
блей восемьдесятъ восемь копеекъ.

479.

88.

Четыреста сорокъ девять рублей  
восемьдесятъ восемь копеекъ серебромъ  
и прочее Ф. Каменскій

9.

Согласно предписанію Временной Бене-  
фициальной Комисіи отъ 10<sup>е</sup> Января  
1841 года за № 2677, отпущено въ  
Бенефициальной суммѣ по до роспи-  
ску Провинціала Ксендрова Абусти-  
ановъ Леопольда Коринутаго сходно  
Въсочайше утвержденному въ 9<sup>е</sup>  
день Мая 1808<sup>е</sup> года договору камен-  
ному между бывшаго Главнаго  
Духовнаго Синодальнаго и Абустиана

Транспортъ

2822.

38<sup>1</sup>/<sub>4</sub>



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

# П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Января

Транспортъ

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

7138.

58<sub>3</sub>/<sub>4</sub>

344.

50.

Транспортъ

7138.

58<sub>3</sub>/<sub>4</sub>

344.

50.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	Н. Ста- тьи.	РАСХОДЪ				Серебромъ.			
						Наличны- мы.		Билета- ми.	
		Рубли	Коп.	Рубли	Коп.				
10.	10.	Транспортъ		2,822.	38.				
		<p>стимо Совоѣише за четуменствя          ми во Т. Вилонъ рудия ма по-          мѣщение бывшей Главной Духовной          Селитарии / что бывше Духовная          Академия / за мѣсяцъ Сентяб-          ря 1840<sup>го</sup> года триста сто двад-          цать восемь рублей серебромъ место          коньякъ серебромъ.</p>		128.	46.				
		<p>Talowe rubli srebrnych sto dwadziecie osm kopie-          iek czterdziecie szesci przysietem X. Leopold Kowchli Bro-          winy at 22<sup>ty</sup> Augustu 1840 r.</p>							
11.	10.	<p>Согласно предписанию Временной Бенедикталь-          ной Комиссии отъ 11. Февраля 1841<sup>го</sup> года за          №2682<sup>го</sup> на основании предложения Г. Мини-          стра Внутреннихъ отъ 16<sup>го</sup> Декабря 1833<sup>го</sup>          года за №2587<sup>го</sup> отпущено изъ Бенедикталь-          ной Суммы въ вѣдѣніе Правленія Виленскаго          Губернско-Католической Духовной Академіи          въ счетъ приобретающейся Сентябрьской Ми-          нувшаго 1840<sup>го</sup> года трети, Сель тысячъ          рублей серебромъ.</p>		7,000.					
		<p>Сель тысячъ рублей серебромъ приня-          ли.          Императоръ А. К. В. Милосер-          дивъ Правл. Проф. Боровицкій          Евангелъ П. Волынский.</p>							
16.	11.	<p>Согласно предписанию Временной Бенедикталь-          ной Комиссии отъ 16. Февраля 1841. года за          №2687<sup>го</sup> на основании Конкордата бывшаго</p>							
		Транспортъ		9,950.	84.				



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ	Серебромъ.			
			Наличны- ми.		Билета- ми.	
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Января		Транспортъ	7138.	58 <sup>з</sup> / <sub>4</sub>	344.	50.
		Транспортъ	7138.	58 <sup>з</sup> / <sub>4</sub>	344.	50.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

РАСХОДЪ

Серебромъ.  
Наличны-  
мы. Билета-  
ми.

Февраль  
16.

Вилненскимъ Университетомъ съ Вилненскимъ  
Епархіальнымъ Епископомъ въ 15<sup>е</sup> день Марта  
1813.<sup>го</sup> года заключеннаго, на содержаніе Спик-  
иштинской Приходской Церкви отпущено  
изъ Бенефициальной Суммы, подъ росписку ма-  
ноиіаго Настоятеля Ксендза Венцковска  
а имено: 1<sup>е</sup> за истекшее по полгода съ 1<sup>го</sup> Июля  
1840<sup>го</sup>, по 1<sup>е</sup> число Января текущаго 1841<sup>го</sup> года  
а.) на жалованье епископа Настоятелю 150. руб.  
б.) на жалованье трехъ Викаріаевъ 225. руб.  
в.) Ризничему и Органисту 30. руб. д.) двумъ цер-  
ковнымъ прислужникамъ 15. руб. 48. коп. и 2<sup>е</sup>  
за полгода впередъ съ 1<sup>го</sup> Января по 1<sup>е</sup> число  
Юля сего 1841.<sup>го</sup> года. е.) на освещеніе Церкви  
11. руб. 25. коп. ф.) на вино 13. руб. 50. коп. г.) Пра-  
ва 6. руб. и.) на бѣлье и церковную утварь  
15. руб. и.) на содержаніе двухъ лошадей 18. руб.  
75. коп. к.) на дрова 5. руб. 40. коп. а всего Серебромъ  
Четвереста девяносто рублей тридцать во-  
семь копеекъ.

Наличны-мы.		Билетами.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
9950.	84 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>		
		490. 38.	

Takowe rubli srebrnych czterysta dziewięćdziesiąt,  
i kopiejek trzydzieści osm przysięsem.  
Kłedż Męska. s. i.

17. 12.

Согласно предписанію Временной Бенефициальной  
Коммисіи отъ 17<sup>го</sup> Декабря 1841.<sup>го</sup> года за  
№ 690. Отпущено изъ Бенефициальной Суммы  
подъ росписку Смотрителя Крестьяновъ Ко-

--	--	--	--

Транспортъ	10441.	22 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	
------------	--------	--------------------------------	--



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Января

Транспортъ

7138.

58<sup>3</sup>/<sub>4</sub>

344.

50.

Транспортъ

7138.

58<sup>3</sup>/<sub>4</sub>

344.

50.



Мѣ- сяць и чи- сло.	N. Ста- тьи.	РАСХОДЪ	Серебромъ.			
			Наличны- мы.		Билета- ми.	
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
17.		<p>вѣнской Генеральной Дворянина Германа при- читаемого ему жалованья, за годъ съ 1<sup>го</sup> Ян- варя 1840<sup>го</sup>, по тому же числу и мѣсяцъ 1841<sup>го</sup> года 100. рублемъ, и въ пополненіе назначенной ему Ординарій за тотъ же время 34. рубли 81. коп., а всего сто тридцать четыре рубли восемь десять одну копейку Серебра нѣ.</p> <p><i>Сие тридцать четыре руб. 81. коп. выдано изъ суммъ № 134 81 коп. выд. суммъ Германъ</i></p>	104	41	22	4
21.	13.	<p>Согласно предписанію Временной Генеральной Административной Комиссіи отъ 21<sup>го</sup> Января 1841<sup>го</sup> года за № 2694, на основаніи Конкорда- та бывшаго Витенскимъ Университе- томъ съ Витенскимъ Епархіальнымъ Епис- копомъ съ 15. день Марта 1813. года заклю- ченнаго, отпущено изъ Генеральной Сум- мы, на содержаніе Немецкой Приход- ской Церкви, по дѣлѣ рѣшенію тамошняго Настоятеля Ксенакса Боброевскаго, а именно: 1<sup>е</sup> За истекшее по года съ 1<sup>го</sup> Июля 1840. по 1<sup>е</sup> число текущаго Января, а) на жалованье Епископа Настоятеля 300. руб.; б) на жалованье двухъ Викаріевъ 150. руб.; в) Расходу и Органисту 30. руб.; д) двумъ Церковнымъ Служ- ицамъ 15. руб.; 48. коп.; и 2<sup>е</sup> За по года вне- редъ съ 1<sup>го</sup> Января по 1<sup>е</sup> число Июля текущаго</p>	134	81		
		<p>Транспортъ</p>	10	576	3	4



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ		Серебромъ.			
				Наличны- ми.		Вилета- ми.	
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Генвара		Транспортъ	7138.	58 <sup>2</sup> / <sub>4</sub>	344.	50.	
		Транспортъ	7138.	58 <sup>2</sup> / <sub>4</sub>	344.	50.	



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Паличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Февраль

21.

1841<sup>го</sup> года с.) На освещеніе церкви 11. руб: 25.к.  
 f.) на вино 9. руб: - г.) Пирогъ 6. руб: к.) На с-  
 бн. ве и церковную утварь 15. руб. i.) На со-  
 держаніе двухъ лошадей 22. руб: 50. коп: k.) На  
 пропитаніе двухъ церковныхъ прислужни-  
 камъ 12. руб: 60. коп: и l.) на дрожъа 5. руб: 40. коп.  
 Всего Серебромъ Пятъсотъ сѣмьдесятъ  
 сѣмь рублей, двадцать три копейки.

Транспортъ

10,576.

3/4

*Jakowe rubli srebnych piszet siedmdziesiat siedm kopiejek dwadzie-  
 cia trzy przysiem. X Norjan Dobrowolshi Pleban. Kie mienowitski*

577.

23.

24.

14.

Согласно предписанію Временной Бенедикціалъ-  
 ной Комиссіи отъ 24. Февраля 1841. года, на ос-  
 нованіи предложенія Г. Министра Внутрен-  
 нихъ Дѣлъ отъ 16. Декабря 1833. года за № 2587.  
 отпущено изъ Бенедикціальной Суммы въ вѣде-  
 ніе Правленія Виленской Гимназіи-Католичес-  
 кой Духовной Академіи, оставивша въ Сен-  
 тябрскую книгу за 1840<sup>го</sup> года тысячъ, три  
 тысячи, двѣсти восемьдесятъ девять руб-  
 лей, и четырнадцать съ половиною копеекъ се-  
 ребромъ.

3,289.

14/2

Три тысячи двѣсти восемьдесятъ де-  
 вять рублей, четырнадцать съ половиною  
 копеекъ серебромъ приняты.

Генералъ Акадѣміи Кан. Сѣръ Ки-  
 слевъ Ив. Проф. Бородинъ.  
 Экон. Кош. Волковъ.

15.

Согласно предписанію Временной Бенедикціалъ-  
 ной Комиссіи отъ 24. Февраля 1841. года за №  
 2699 отпущено изъ Бенедикціальной Суммы

Транспортъ

14449.

40/24



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Февраль.

Транспортъ

Рубли | 7138.

Коп. | 58<sup>3</sup>/<sub>4</sub>

Рубли | 344.

Коп. | 50.

Транспортъ

Рубли | 7138.

Коп. | 58<sup>3</sup>/<sub>4</sub>

Рубли | 344.

Коп. | 50.



Мь-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Февраль

24.

Транспортъ

14,442

40<sup>3</sup>/<sub>4</sub>

подъ росписку Состоимца въ должности Се-  
кретаря Комиссии Малюнскаго, въ возвратъ  
понесенныхъ имъ въ Декабръ Мѣсяцъ Минув-  
шаго 1840.<sup>го</sup> года, на проездъ въ Бенедиктин-  
ския мѣстнѣя Тернополь и Ломболовъ туда и  
обратно, расходовъ, 15. руб. 75. коп. и текуща-  
го Февраля на проездъ Новоградскаго Узда  
въ Млыніе Коапещицу туда и обратно 22. р.  
а всего тридцать семь рублей, Семьдесятъ  
пять копеекъ Серебромъ.

37 75.

По числу денегъ тридцать семь рублей, семьдесятъ  
пять копеекъ Серебромъ получены.  
Состоимца въ должности Секретаря Малюнскаго

25.

16. Согласно предписанію Временной Бенедикти-  
нской Комиссии отъ 25. Февраля 1841.<sup>го</sup> года  
за № 700. на основаніи Конкордата быв-  
шихъ Виленскимъ Университетомъ съ Ви-  
ленскимъ Епархіальнымъ Епископомъ въ 15.<sup>е</sup>  
день Марта 1813. года заключеннаго; на содер-  
жаніе Трокской Приходской Церкви, отпу-  
щено изъ Бенедиктинской Суммы, подъ роспи-  
ску Администратора тамошней Церкви  
Заслуженнаго Децана Кс. Терекана, а имен-  
но 1.<sup>е</sup> За истекшее полгода съ 1.<sup>го</sup> Июля 1840.  
но 1.<sup>е</sup> число текущаго Января а.) На маю-  
ванке епископу Администратору 150. руб;  
б.) На маюванке тремъ Викаріямъ 225. руб.  
с.) Органисту 11. руб. 25. коп. д.) двумъ Церков-

Транспортъ

14,480

15<sup>3</sup>/<sub>4</sub>



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

№

# П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Февраль

Транспортъ

7138.

58<sup>3</sup>/<sub>4</sub>

344.

50.

Транспортъ

7138.

58<sup>3</sup>/<sub>4</sub>

344.

50.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.      Билета-  
ми.

Рубли | Коп.    Рубли | Коп.

Январь

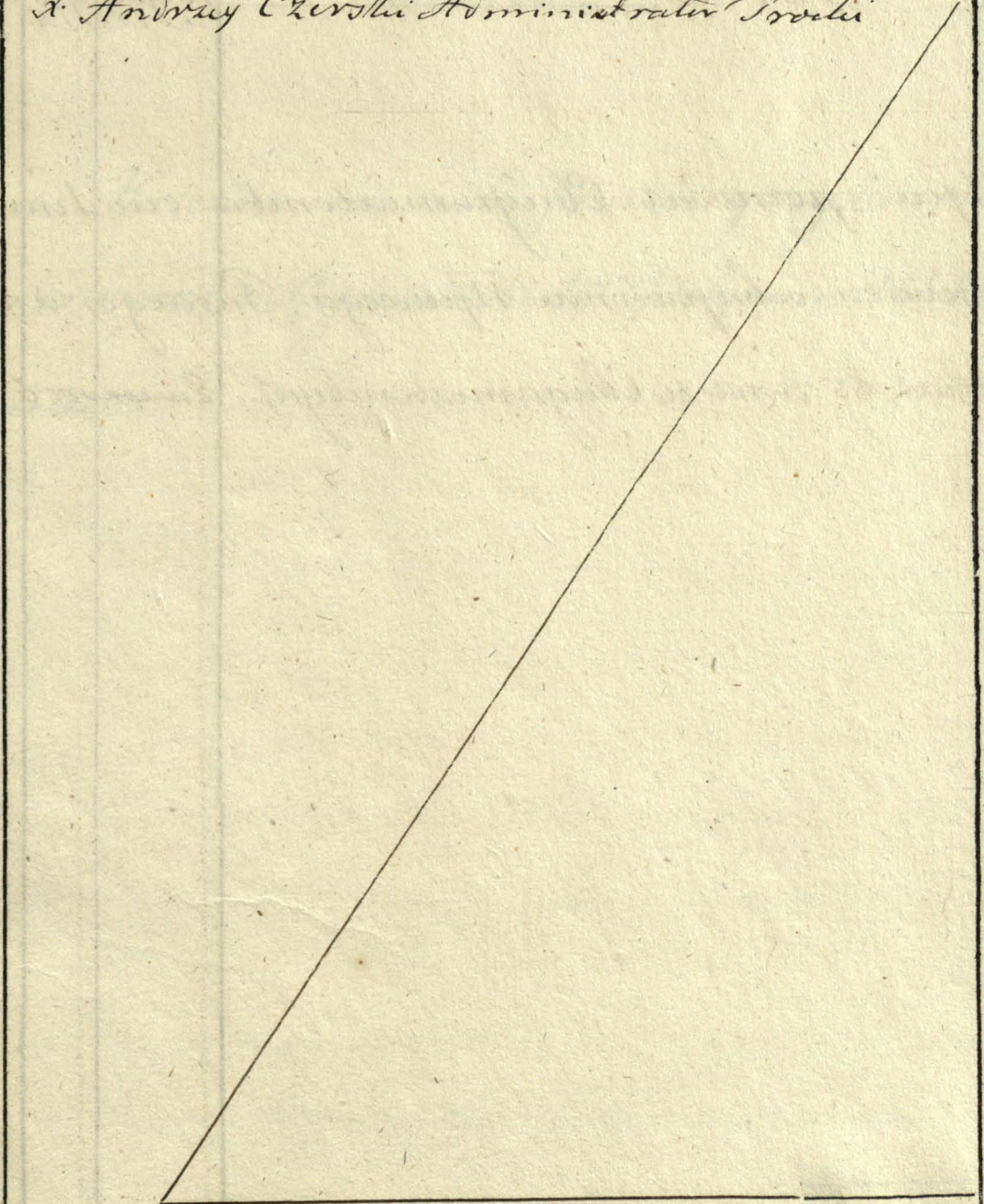
25.

Транспортъ 14480. 15<sup>з</sup>/<sub>н</sub>

вѣль присутствіи канъ 15. р: 48. коп; и 2<sup>е</sup>/<sub>н</sub>) За  
 поклода впередъ съ 1<sup>го</sup> Января по 1<sup>го</sup> Июля теку-  
 щаго 1841. года, е.) За отправление духовныхъ  
 обязанностей 20. руб: ф.) на освещеніе церкви  
 22. руб: 50. коп: г.) на вино 18. руб: к.) Трѣакки  
 6. руб: и.) на свѣче и церковную утварь 15. руб:  
 л.) на содержаніе двухъ лошадей 22. руб: 50. коп:  
 м.) За отправление духовныхъ обязанностей востро-  
 женныхъ на Настоятеля 31. руб: и н.) на дрова  
 5. руб: 40. коп: А всего Серебромъ Пятисотъ сорока  
 два рубля и тринадцать копеекъ.

542. 13.

Salvum Rubli subter piceit extindissie  
 Diva i Kupijih Truznassie pruzidem  
 x. Andrey Czerški Administratir Trolii



Транспортъ 15022. 28<sup>з</sup>/<sub>н</sub>



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ				Серебромъ.			
				Наличны- ми.		Билета- ми.			
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.		
Февраль			Транспортъ	7,138.	58 $\frac{3}{4}$	344.	50.		
Итого въ Приходъ.				7,138.	58 $\frac{3}{4}$	344.	50.		
Да остаточныхъ было.				9,821.	39.				
Билетами Предит. Установлен.						334.	94.	21 $\frac{3}{4}$	
Заемными Письмами.						1,600.			
Всего.				16,959.	97 $\frac{3}{4}$	354.	38.	71 $\frac{3}{4}$	
<p>При срочномъ Свидѣтельствѣ сей Книги за  ни, удостовѣрися о вѣрности Прихода, Расхода и въведен  Книги записанныхъ, въ томъ и Свидѣтельствую. <i>Епископъ</i> —</p>									
			Транспортъ						



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	Н. Ста- тъи.	РАСХОДЪ		Серебромъ.			
				Наличны- мы.		Билета- ми.	
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Января		Транспортъ	15,022.	28 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>			
Итого въ Расходъ			15,022.	28 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>			
Въ Остаткѣ къ 1 <sup>му</sup> февраля 1841. года налицо имѣли Серебрагого тысяча девятисотъ пятидесятъ семь рублей, шестидесятъ де- вятъ копеекъ.			1,937.	69.			
Билетами Кредит: Установле:					3,838.	71 <sup>2</sup> / <sub>7</sub>	
Заемными Письмами.					1,600.		
Всего.			16,959.	97 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	3,438.	71 <sup>2</sup> / <sub>7</sub>	
Январь Мѣсяцъ, по повѣркѣ съ документами и сличе- наго остатка суммъ къ 1 <sup>му</sup> февраля 1841. года въ той же Клонзбургъ.							
		Транспортъ					



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ		Серебромъ.							
				Наличны- ми.		Билета- ми.					
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.				
									Транспортъ		
		<i>Въ февраль.</i>									
1.	15.	<i>Изъ 1<sup>го</sup> февраля 1841<sup>го</sup> года оставалось нали- чными Серебромъ 77 тысячъ, девятьсотъ трид- цать семь рублей шестьдесятъ девять ко- пеекъ.</i>						1937.	69.		
		<i>Билетами Кредитн: Установлен:</i>								33838.	71 <sup>2</sup> / <sub>7</sub>
		<i>Заслужили Писемлами.</i>								1,600.	
		<i>Изъ тому въ февраль поступило.</i>									
7.	16.	<i>Управитель Имперіи духовной Академіи Василии Шенъ, Дворянинъ Иванъ Адамовичъ внесъ въ Бенефициальную Кассу, въ текуща- го мѣсяца дохода съ того же Имперіи, всего 77 тысячу сто рублей Серебромъ.</i>						1,100.			
10.	17.	<i>Содержатель Бенефициальнаго Фольварка Козьянъ Т. Серваній Монгилскій, уплатилъ въ Бене- фициальную Кассу арендныхъ денегъ за со- держаніе того же Фольварка, въ счетъ помя- нутаго съ 25<sup>го</sup> Апрѣля 1839<sup>го</sup> года наравниающа- го девятью два рубля, восемьдесятъ пять ко- пеекъ Серебромъ.</i>						92.	85.		
13.	18.	<i>Содержатель Бенефициальнаго Имперіи Судомъ нви Графъ Венедиктъ Мвишевичъ, уплатилъ</i>									
									Транспортъ		
							1,192.	85.			



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Транспортъ

## Въ февралѣ.

4. 17. Согласно предписанію Временной Бенедикці-  
альной Коммисіи отъ 4. февраля 1841. го-  
да за № 2705, выдано изъ Бенедикціальной  
Сунды, подъ росписку состоящаго въ дол-  
жности Секретаря Бенедикціальной Ком-  
мисіи Матинскаго, для брукерія Содоуна  
мелю Улгнїа Козанъ Полписку Сербазин  
Мончанскому, слѣдующихъ ему отъ вла-  
дѣльца Бенедикціальной Улгнїа Митанъ  
Дворянина Василевскаго, за поше Улгн-  
ше, рекрутской Бенедикціальной Улгнїо  
Козананъ доплаты, за 325. руб. ассигна-  
ціями, по курсу Серебромъ девяносто два  
рубля, восемьдесятъ пять и пять седь-  
михъ копекъ.

92. 85. 7

То равно дано за девяносто два рубля  
восемьдесятъ пять и пять седьмихъ копекъ  
серебромъ по курсу въ должностномъ Секретарѣ  
Бенедикціальной Коммисіи Матинскіи.

14. 18. Согласно предписанію Временной Бенедикціаль-  
ной Коммисіи отъ 14. февраля 1841. года за  
№ 2713, на основаніи Конкордата дворовымъ  
Витенскимъ Университетомъ съ Витенскимъ  
Епархіальнымъ Епископомъ въ 15. день Марта  
1813. года заключеннаго, на содержаніе Ва-  
панскаго Приходскаго Квотела, отпущено

Транспортъ

92. 85. 7



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ		Серебромъ.			
				Наличны- ми.		Билета- ми.	
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Февраль							
13.			Транспортъ	1192.	85.		
			въ Бенефициальную Кассу, арендныхъ денегъ за содержаніе помещенія за полгода по 23 <sup>го</sup> Апрѣля сего 1841. года сто рублей Среб- рономъ.	100.			
14.	19.		Содержатель Бенефициальной Застѣнка Ум- виль Александръ, уплатилъ въ Бенефициаль- ную Кассу арендныхъ денегъ, за содержаніе имъ помещенія Застѣнка, за полгода съ 23 <sup>го</sup> Апрѣля 1840. года начавшеся, сорокъ пять рублей Среброномъ.	45.			
17.	20.		Содержатель бенефициальныхъ Корчменъ въ Мѣ- стечкѣ Неленкинѣ Еврей Самуилъ Туриновъ Григорьевъ; уплатилъ въ Бенефициальную Кас- су сумму отъ него аренды за содержаніе своего Корчменъ, за третъ съ 23. Апрѣля по 23. Августа 1837 <sup>го</sup> года, девятю одинъ рубль, шестьдесятъ семь копѣекъ Среброномъ.	91.	67.		
20.	21.		Крестованъ Бенефициальной Умвиль Семидовъ, посредствомъ воина своего Матвея Мороза, внесла въ Бенефициальную Кассу, въ счетъ при- читающихся отъ нихъ гонимей, за годъ съ 23 <sup>го</sup> Апрѣля 1840. по тому число и мѣсяцъ текущаго 1841. года шестисотъ рублей Среброномъ.	600.			
	22.		Администраторъ Фундушевскаго Умвиль Мус- си Т <sup>о</sup> Осипъ Лукашевичъ, уплатилъ въ Бенефи- циальную Кассу				
			Транспортъ	2020.	52.		



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

РАСХОДЪ

Серебромъ

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Февраля  
14.

Транспортъ

92.

85<sup>3</sup>/<sub>7</sub>

изъ Бенефициальной Суммы, по въ росписку Ма-  
лоиную Настоятеля Ксендза Стангура,  
а именно: 1<sup>е</sup> За истекшее по полгода съ 1<sup>го</sup> Июля  
1840. по 1<sup>е</sup> Число Января сего года а.) На на-  
ложанье епископу Настоятелю 300. руб. в.) на  
жалованье двумъ Викаріямъ Священни-  
камъ 150. руб. с.) Органисту 6. руб. д.) двумъ  
церковнымъ прислужникамъ 15. руб. 48. коп.  
е.) Церковнослужителю 18. руб. и 2<sup>е</sup> За поло-  
да впередъ съ 1<sup>го</sup> Января по 1<sup>е</sup> Июля текуща-  
го 1841, года ф.) на отправленіе духовныхъ  
обязанностей 70. руб. г.) на освѣщеніе Косте-  
ла 11. руб. 25. коп; и.) на вино 13. руб. 50. коп; и.)  
Прокля 6. руб. к.) на дѣла и церковную ут-  
варь 15. руб. л.) на содержаніе двухъ Ложи-  
дей 15. руб. м.) на пропитаніе Церковнослу-  
жителей 8. руб. 35<sup>1</sup>/<sub>2</sub> коп; и н.) на дрова 5. р.  
40. коп: А всего Серебромъ Шестьсотъ трид-  
цать три рубля, двѣдцать восемь съ по-  
ловинною копѣйки.

633. 98<sup>3</sup>/<sub>2</sub>

Takowe Publicznie wyzest wydziesnie wy i Kope-  
icki wydziesnie ost i rot rny i adew - st. Stanke  
Alonj Plaban wozycia i fuz:

Транспортъ

726.

83<sup>3</sup>/<sub>7</sub>



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.N.  
Ста-  
тьи.

## П Р И Х О Д Ъ

Наличны-  
ми.Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

февраля

Транспортъ

2,029.

52.

20.

цѣлѣнную Кассу слѣдующій доходъ отъ положе-  
ннѣхъ за полгода съ 23<sup>го</sup> Апрѣля 1839. года  
начавшеся, шестисотъ восемьдесятъ руб-  
лей пятьдесятъ копеекъ Серебромъ.

680.

50.

24.

23. Содержатель Бенефициальной Училища Пётр Пёт-  
ровичъ Губъ Иванъ Пивницкій, уплатилъ въ Бенефи-  
циальную Кассу, арендныхъ денегъ за содержа-  
нне положе Училища, а именно: За полгода  
съ 23<sup>го</sup> Апрѣля 1839. года 276. руб. и за поло-  
да съ 23. Апрѣля положе 1839. года начавше-  
сся 276. руб. всего шестисотъ пятьдесятъ  
два рубля Серебромъ.

552.

26.

24. При предписаніи Предсѣдателя въ Бене-  
фициальной Коммисіи Его Превосвѣщенства  
Епископа Никонсвита отъ 26. февраля 1841.<sup>го</sup>  
года за № 2717<sup>го</sup> принято въ Бенефициальную  
Кассу върученнаго изъ продажи въ Городѣ  
Визавнѣ, доставленнаго изъ Училища Ду-  
ховной Академіи Колпешевѣ продуктовъ;  
всего Семьсотъ сѣмьдесятъ четыре рубля,  
пятьдесятъ копеекъ Серебромъ.

774.

50.

Транспортъ

4,036.

52.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

*Февраль*

Транспортъ

726. 83<sup>27</sup>/<sub>27</sub>

Транспортъ

726. 83<sup>27</sup>/<sub>27</sub>



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ		Серебромъ.			
				Наличны- ми.		Билета- ми.	
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Февраль		Транспортъ	4,036.	52.			
		Итого въ Приходѣ.	4,036.	52.			
		Да Остаточнаго было.	1,937.	69.			
		Билетами Предит; Установле.			33,838.	71 <sup>2</sup> / <sub>7</sub>	
		Заслуженн писемани.			1,600.		
		Всего.	5,974.	21.	35,438.	71 <sup>2</sup> / <sub>7</sub>	
		Транспортъ					

При сегомъ свидѣствѣ сей Книги за Февраль  
 вѣрился о вѣрности Прихода, Расхода и введеннаго Остат  
 писанинъ, въ ценъ и Свидѣствую. Емимотъ



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Февраль

Транспортъ

726.

83,5  
27

Итого въ Расходѣ.

726.

83,5  
27

Въ остаткѣ къ 1<sup>му</sup> Марта 1841<sup>го</sup> года на  
личными Серебромъ пять тысячъ, двести  
сорокъ семь рублей, тридцать шесть  
съ половиною и двѣ седьмиваа копейки.

5,247.

36,2  
27

Билетамъ Продити: Установленіе

33,838.

71,7

Заслѣвани Писемани.

1,600.

Всего.

5,974.

21.

35,438.

71,7

Мѣсяцъ, по повѣркѣ съ документами и сличеніемъ, удосто-  
ва Сумма къ 1<sup>му</sup> Марта 1841<sup>го</sup> года въ тойже суммѣ за-  
Кочевинъ.

Транспортъ



Мѣ-сяцъ и чи-сло.	Н. Ста-тъи.	П Р И Х О Д Ъ	Серебромъ.				
			Наличны-ми.		Билета-ми.		
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Мартъ							
		Транспортъ					
		<b>Въ Мартъ</b>					
1.	25.	№ 1, Мартъ 1841, года оставалось на лицевомъ Серебромъ Пятъ тысячъ, двѣсти сорокъ семь рублей, тридцать шесть съ половиною и двѣ седьмыхъ копейки.	5,247.	36. <sup>2</sup> / <sub>7</sub>			
		Билетами Тридцати: Установленіи				33,838.	71. <sup>2</sup> / <sub>7</sub>
		Заемными Писемлами.				1,600.	
		Итого въ Мартъ поступило:					
8.	26.	При предписаніи Бенедикціальной Комиссіи Тридцателемъ Его Пресвященства Епископа Коломвскаго отъ 8, Мартъ сего года за № 2727. принято въ Бенедикціальную Кассу, вврученнаго изъ Фундуша Брестскихъ Семинаристовъ, причисленнаго изъ Виленской Духовной Академіи, недоимочныхъ процентовъ, а именно: за 1834, годъ 210. р. за 1835, годъ 210. руб. и въ счетъ 1836, года 30. руб. а всего Семьдесятъ пять рублей Се-ребромъ.					450.
21.	27.	Арендаторъ Волынскаго Староства Полковникъ Октавіонъ Дювмонъ, внесъ въ Бенедикціальную Кассу причитающагося съ того же Староства для Волынскаго Приходскаго Костела аннуату					
		Транспортъ					450.



МѢ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Транспортъ

Въ Мартѣ.

5-19. Согласно предписанію Временной Бенефициальной  
ной Коммисіи отъ 5<sup>го</sup> Марта 1841<sup>го</sup> года за  
№ 2723, отпущено изъ Бенефициальной Сун-  
дны Типовникамъ по дѣламъ Духовныхъ  
Бенефцій приимтающихся или Жалованье  
за Январь и Февраль Мѣсяцѣ сего года  
за взысканье на пенсіонный капиталъ  
по 2. копейки съ рубля, а именно

Состоящему въ должности Секретаря Коммис-  
сіи Густаву Малинскому, изъ годового Склада  
450.руб; Серебромъ, за Январь и Февраль Мѣ-  
сяцѣ сего года: за взысканье на пенсіонный  
капиталъ 1.руб. 50.коп.; остальныя семиде-  
сятъ три рубля пятьдесятъ копеекъ Серебромъ  
по числу денегъ семидесятъ три рубля пятьдесятъ  
копеекъ Серебромъ по числу Считавшей Взысканья  
Секретаря Бенефициальной Коммисіи  
Малинскій

73. 50.

Типовнику Канцеляріи Францу Каменскому,  
изъ годового Склада 150.руб. Серебромъ, за Ян-  
варь и Февраль Мѣсяцѣ сего года: за взысканье  
на пенсіонный капиталъ 50.коп.; остальныя  
двадцать четыре рубля, пятьдесятъ копеекъ  
Серебромъ.

24. 50.

Двадцать четыре рубля пятьдесятъ копеекъ  
серебромъ по числу Францъ Каменскій

Транспортъ

98.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ	Серебромъ.				
			Наличны- ми.		Билета- ми.		
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Мартъ							
21.		Транспортъ съ 12. Апрѣля 1835. по 12 <sup>е</sup> Апрѣля минуваго 1840 <sup>го</sup> года по 309. руб. серебромъ въ годъ, а всего за пять летъ тысячу пятьсотъ сорокъ пять рублей серебромъ.	450.				1545.
24.	28.	Содержатель бенедиктинскаго Имѣнія Св. Нико- иша и Монаховъ Т. Антоновъ Павловскій, уплатилъ въ Бенедиктинскую Кассу арендныхъ де- негъ за содержание имъ поместья Имѣнія, а именно: оставивша за пологъ по 23 <sup>е</sup> Апрѣля 1840 <sup>го</sup> года 300. руб. и въ счетъ пологъ съ 23 <sup>го</sup> Апрѣля пологъ 1840. года наравнилося 100. руб. а всего четыреста рублей серебромъ.					400.
	29.	Полковникъ Станиславъ Сидоровичъ, отъ суммъ 300. руб. серебромъ, залогомъ Полковникомъ Якушомъ Козакомъ, изъ срудуша Настоятельства Св. Иоан- на въ Виаври, и обеспеченной на имѣнии Андри- каевъ; уплатилъ въ Бенедиктинскую Кассу шеста- го процента за годъ съ 19 <sup>го</sup> Марта 1840. по то же число и мѣсяцъ сего 1841 <sup>го</sup> года, восемнадцать рублей серебромъ.					18.
	30.	Содержатель бенедиктинскаго Имѣнія Руден- ки Т. Иванъ Степановскій, уплатилъ въ бе- недиктинскую Кассу, арендовавъ денегъ за со- держание поместья Имѣнія, а именно: остав- ивша за пологъ съ 23. Апрѣля 1838. года на-					
		Транспортъ	2413.				



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.			
Наличны- мы.		Билета- ми.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.

Мартъ

Транспортъ

98.

5. Възвращены же изъ жалованья вышеупомяну-  
твыхъ чиновниковъ, за Январь и Февраль  
Мѣсяцѣ сего 1841<sup>го</sup> года на пенсионный капи-  
талъ деньги, всего два рубля серебромъ, согла-  
сно по указу предписанію Коммисіи, ото-  
сланнѣ въ Виленское Уѣздное Казначейство.

2.

Два рубли, внесены въ Виленское Уѣздное Казначей-  
ство, на что есть особая квитанція отъ Ви-  
ленскаго Казначейства за № 401,480. Казначей Станиславъ  
Розенбергъ.

13. 20. Согласно предписанію Временной Бенедикціалъ-  
ной Коммисіи отъ 13. Марта 1841<sup>го</sup> года за  
№ 2731. Отпущено изъ Бенедикціалъной Кассы  
подъ росписку Подпродвиза Св. Иоанскаго Ко-  
стела Ксеноза Менное, на починку оборван-  
ныхъ бурено въ Св. Иоанскаго Костела престо-  
ловъ 15. руб. и на очистку со стѣн Церков-  
наго Свода и двора съ частию Св. Иоанской  
Улицы при Бенедикціалъномъ Настоятель-  
скомъ домѣ состоявшихся 14. руб. 10. коп.; а всего  
двадцать девять рублей, десять копеекъ  
Серебромъ.

29. 10.

Takowe rubli otretem dwadziecia  
dwieci kopiejki dziesiec pruzys-  
kam i dziesiec kopiejek podprzewozu.

Транспортъ

129. 10.



Мѣ- сяць и чи- сло.	Н. Ста- тьи.	П Р И Х О Д Ъ				Серебромъ.				
						Наличны- ми.		Билета- ми.		
		Рубли	Коп.	Рубли	Коп.					
Мартъ										
24.		Транспортъ				2413.				
		завишся, 125. рублей, и въ счетъ полгода по 23. Апреля 1839 <sup>го</sup> года кончившися 75. руб., а все- го двести рублей Серебромъ.				200.				
	31.	При предписаніи Предсѣдательствующаго во- временной Бенефициальной Коммисіи Его Пре- освященства Епископа Касонгевира отъ 24 <sup>го</sup> Мар- та сего года за № 741, Принято въ Бенефи- циальную Кассу, полученіе отъ Коммисіи изъ Гродненскаго Узденскаго Кашарейства, поступившіе въ 1835 <sup>го</sup> году въ Волковское Узд- ное Кашарейство отъ Стариоста Волчанскаго аннуитные деньги для тапочнаго Косте- ла принятагозіеся за годъ съ 12. Апреля 1834. по тому же числу и мѣсяцъ 1835. года Триста девять рублей Серебромъ.				309				
	32.	Содержатели бенефициальной Млавниці въ Виль- нѣ Попоролевкою называемой, Евреинъ Еліашъ Да- видовичъ Мелрговичъ, и Туринъ Давидъ Абельсонъ, уплатили въ бенефициальную Кассу, слѣдующаго хода отъ той же Млавниці, за два мѣсяца съ 23. Марта по 23 <sup>го</sup> Маія шувшаго 1840 <sup>го</sup> года Трестна пятнадцать рублей, всеиже- сать три отъ половиною копеекъ Серебромъ.				415.	83 $\frac{1}{2}$			
		Транспортъ				3337.	83 $\frac{1}{2}$			



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Мартъ

Транспортъ

120.

10.

Транспортъ

120.

10.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ		Серебромъ.				
				Наличны- ми.		Билета- ми.		
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Мартъ				Транспортъ	3337	83 $\frac{1}{2}$		
				Итого въ Приходе.	3337	83 $\frac{1}{2}$		
				Да остатковъ было.	5247	36 $\frac{2}{7}$		
				Билетами Предст. Установленіи			33838	71 $\frac{3}{7}$
				Зачислени Письмани			1600	
				Всего.	8585	20 $\frac{2}{7}$	35438	71 $\frac{3}{7}$

При срочномъ Свидѣтельствѣ сей Книги за Мартъ  
 рѣшено о вѣрности Прихода, Расхода и введеннаго остатка  
 въ годъ и Свидѣтельствуемо Епископомъ Климентіемъ.

Транспортъ



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	Н. Ста- тъи.	РАСХОДЪ	Серебромъ.			
			Наличны- мы.		Билета- ми.	
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Марта		Транспортъ	129.	10.		
Итого въ Расходѣ.			129.	10.		
Въ остаткѣ къ 1 <sup>му</sup> Априля 1841 <sup>го</sup> года налиц- ными Серебромъ восемь тысячъ, четыреста пятьдесятъ шесть рублей, десять и двѣ сегольвишь копѣекъ Серебромъ.			8,456.	10 <sup>2</sup> / <sub>7</sub>		
Билетами Кредит: Установленіи					3,3838.	71 <sup>2</sup> / <sub>7</sub>
Заслуженн Писемани.					1,600.	
Всего.			8,585.	20 <sup>2</sup> / <sub>7</sub>	3,5438	71 <sup>2</sup> / <sub>7</sub>
Мѣсяцъ, по повѣркѣ съ документами и сличеніи, удостовѣ- рительнъ къ 1 <sup>му</sup> Априля 1841 <sup>го</sup> года въ тойже суммѣ записанъ						
		Транспортъ				



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны- ми.		Билета- ми.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.

Транспортъ

Въ Апрель.

1. 33. Къ 1<sup>му</sup> Апреля 1841<sup>го</sup> года оставалось налицо  
въ кассѣ Серебромъ восемь тысячъ, семьдесятъ  
пятьдесятъ шесть рублей, десять и двѣ  
сорокъ копеекъ.

8,456. 10<sup>2</sup>/<sub>7</sub>

Выдана на кредитъ въ установленіи  
Законъ о Письмахъ.

33,838. 71<sup>3</sup>/<sub>7</sub>  
1,600.

Къ тому въ Апрель поступило.

2. 34. Повременный Содержательница бенефициальнаго  
Имѣнія Руссома <sup>Фрэнсиса</sup> Паллревоу, Касимиръ  
Крейбиха; внесъ въ бенефициальную Кассу, въ счетъ  
принимавшейся полугодичной аренды съ того же  
Имѣнія, съ 23<sup>го</sup> Апреля 1838<sup>го</sup> года наравившейся  
двести рублей Серебромъ.

200.

4. 35. Повременный Содержательница бенефициальна-  
го Имѣнія Руссома <sup>Фрэнсиса</sup> Паллревоу, Касимиръ  
Крейбиха; внесъ въ бенефициальную Кассу, въ счетъ  
принимавшейся полугодичной аренды съ того же  
Имѣнія, съ 23<sup>го</sup> Апреля 1838<sup>го</sup> года наравившейся  
875. руб. ассигнаціями, или по курсу на Серебро  
двести пятьдесятъ рублей.

250.

Транспортъ

450.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.  
Н.  
Ста-  
тьи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны- мы.		Билета- ми.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.

Транспортъ

## Въ Апрель.

23. 21. Согласно предписанію Временной Генеральной Комиссии отъ 23. Апреля 1841. года № 2761, на основаніи Предложенія Г. Министра Внутреннихъ Дѣлъ отъ 16. Декабря 1833. года за № 2587, отпущено изъ Генеральной Кассы, въ вѣдѣніе Правленія Виленской Виленско-Католической Духовной Академіи, причитающагося Суммы, за текущую Генварскую сего года третью за удержаніемъ Суммы: десять тысячъ двести восемьдесятъ девять рублей семнадцати копеекъ Серебра 10,289. 14 $\frac{1}{2}$

Десять тысячъ восемьдесятъ девять рублей, семнадцать копеекъ: пришло.  
 Капитанъ Д. Линский  
 членъ Правленія Проф. Левъ Боровицкій  
 Еюномъ К. Войткевичъ

29. 22. Согласно предписанію Временной Генеральной Комиссии отъ 29. Апреля 1841. года за № 2769, отпущено изъ Генеральной Суммы подъ росписку Спостытеля Крестованъ Бенедиктій Придѣла Св. Казимира, Дворянина Юрши, на уплату причитающагося жалованья двумъ Старопоневежскимъ

Транспортъ 10,289. 14 $\frac{1}{2}$



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ	Серебромъ.				
			Наличны- ми.		Билета- ми.		
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Мѣсяца Апрѣля			Транспортъ	450.			
4.	36.	Повторный Содержательнице бенефициальнаго Имя Руссома <i>Г<sup>ни</sup> Павловской</i> , Казимиръ Крѣйбихъ; представилъ въ залогъ за содержание Имя Руссома, билетъ Государственной казначейской Банка, отъ 31. Октября 1839 <sup>го</sup> года за № 087, на вкладъ капиталъ <i>Г<sup>ни</sup> Павловской</i> тысячу девятсотъ сорокъ два рубля восемьдесятъ пять и пять седьмыхъ копѣекъ серебромъ.					1942.85 <sup>5</sup> / <sub>7</sub>
5.	37.	Содержатель бенефициальнаго Имя Старого Поневежа Полковникъ <i>Г<sup>ни</sup> Павловъ</i> ; внесъ въ бенефициальную Кассу, приमतалоуися арендные деньги съ покоске Имя, за годъ съ 23 <sup>го</sup> Априля 1840 <sup>го</sup> по 23 <sup>го</sup> Априля текущаго 1841 <sup>го</sup> года тысячу четыреста девяносто одинъ рубль серебромъ.					1491.
7.	38.	Содержатель бенефициальнаго Имя Добродѣишкы <i>Г<sup>ни</sup> Настанъ Владимировичъ</i> , уплатилъ въ бенефициальную Кассу, арендныхъ денегъ за содержание покоске Имя, за полгода по 23 <sup>го</sup> Априля сего 1841 <sup>го</sup> года, четыреста тридцать семь рублей серебромъ.					437.
9.	39.	Содержатель бенефициальнаго Имя Свѣтошескы и Новалиовъ <i>Г<sup>ни</sup> Антонъ Павловскій</i> ; уплатилъ въ бенефициальную Кассу, арендныхъ денегъ за					
			Транспортъ	2378.			1942.85 <sup>5</sup> / <sub>7</sub>



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны- мы.		Билета- ми.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.

Апреля  
29.

Транспортъ

10,289. 14 $\frac{1}{2}$

Ассигнованъ за годъ съ 23. Апреля 1839.<sup>го</sup> по то-  
же числу и Мясцъ 1840.<sup>го</sup> года 37. руб; 66 $\frac{1}{2}$  коп.  
и проездъ Ассигнованъ Гелипохвеминъ за годъ  
съ 23.<sup>го</sup> Апреля 1840. по тому же числу и мясцъ  
1841.<sup>го</sup> года 41. руб; 50. коп; а всего Сельдесять  
девять рублей, шестнадцать ать въ полови-  
ною копѣекъ Серебромъ.

79. 16 $\frac{1}{2}$

*Takowc rubli srebrych siedmdziesiat dziesiej ko-  
piejek dziesiat i pol przyjato  
Andrzej Durza.*

23. Согласно предписанію Временной Генералъ  
ной Коммисіи отъ 29. Апреля 1841.<sup>го</sup> года  
за № 2740, отпущено изъ Генералъ  
Сулмъ подъ росписку Сполучителя оборо-  
ныхъ Курствъ Генералъ при двора Св. Импе-  
ри Дворянина Юрши, приходящееся  
ему жалованье за годъ съ 23. Апреля 1840. по  
тому же числу и мясцъ съ 1841. года девять  
рублей Серебромъ.

90.

*Takowc rubli srebrych dziesiedziesiat przyja-  
to — Andrzej Durza. dozwola dobr Dzwizki*

Транспортъ

10,458. 31.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

д о о о

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Апрѣль

Транспортъ

2378.

1942.

855

содержаніе иль тогоже ильня, оставившихъ  
за полгода съ 23. Апрѣля 1840. года наравшеся,  
триста рублей Серебромъ.

300.

40. Содержательница Бенефициальнаго Имяна Руссо-  
тви Поллицыца <sup>Гр<sup>ам</sup></sup> Палтревская; уплатила  
въ Бенефициальную Кассу арендныхъ денегъ съ то-  
гоже Имяна а именно: оставившихъ за полгода  
съ 23. Апрѣля 1838. года наравшеся 15. руб. 19½ коп.  
и за полгода по 23. Апрѣля 1839. года 405. руб.  
19¼ коп; а такъ же въ счетъ изстѣяющей за тотъ  
же срокъ къ уплатѣ съ прошлыхъ летъ недоим-  
ки 119. руб. 61¼ коп; А всего Шестьсотъ рублей  
Серебромъ.

600.

10. 41. Содержатель Бенефициальнаго Имяна Губенки  
<sup>Гр<sup>ам</sup></sup> Иванъ Степанковичъ; уплатилъ въ Бенефи-  
циальную Кассу, арендныхъ денегъ за содержаніе  
тогоже Имяна, а именно: Оставившихъ за пол-  
года по 23. Апрѣля 1839. года 250. рублей, и  
въ счетъ полгода съ 23. Апрѣля тогоже 1839. года  
наравшеся 150. руб. а всего Четыреста  
рублей Серебромъ.

400.

11. 42. Крестьяне Имяна Паничекъ къ Нелепчинской  
Бенефиции принадлежащая, посредствомъ  
войта своего Якова Мешки; внесли въ Бенефи-  
циальную Кассу, въ счетъ приимавшихся

Транспортъ

3,678.

1,942.

855



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Вилета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

*Апрѣль*

Транспортъ

10458.

31.

Транспортъ

10458.

31.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тьи.	П Р И Х О Д Ъ		Серебромъ.			
				Наличны- ми.		Билета- ми.	
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Апрѣль							
11.			Транспортъ	3678.		1942.	857
		отъ нихъ числей за годъ съ 23.го Апрѣля 1840. по тому же числу и мѣсяцъ текущаго 1841.го да триста тридцать рублей Серебромъ.		330.			
15.	43.	Содержатель дворовыхъ полей фолварка Под- линкова Карлъ Скорко; уплатилъ въ Бенефи- ціальную Кассу арендныхъ денегъ за содер- жаніе имъ техъ же полей за годъ съ 23.го Апрѣ- ля 1840. по тому же числу и мѣсяцъ сего 1841. года восемьдесятъ рублей Серебромъ.		80.			
18.	44.	Спонсоръ Крестьянъ Опикитинской Бенефи- ціи Дворянинъ Дудманъ, внесъ въ Бенефици- альную Кассу, въ нужныхъ имъ числей отъ Крестьянъ той же Бенефиции, въ счетъ года на- гавшагося съ 23.го Апрѣля 1840. по тому же числу и мѣсяцъ текущаго 1841. года а именно: съ Вой- товства Опикитинскаго тысячу рублей Серебромъ.		1000.			
	45.	Съ Войтовства Едминскаго Пятдесятъ шесть десять пять рублей Серебромъ.		565.			
	46.	и съ Войтовства Кроштанскаго, девяностъ рублей Серебромъ.		900.			
23.	47.	Политикъ Виленскаго Узда Г. Иванъ Ивано- вичъ отъ занятой имъ капиталной сум- мы 1511. руб. 99 коп.; Серебромъ Менелюинскаго.					
			Транспортъ	6553.		1942.	857



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Апрѣля

Транспортъ

10,458.

31.

Транспортъ

10,458.

31.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

П Р И Х О Д Ъ

Апрѣль

23.

Настоятельства; уплатить въ Бенефициаль-  
ную Кассу, шестого процента за годъ съ 23.  
Апрѣля 1840. по тому числу и мѣсяцъ со 1841.  
года, девяносто рублей, сѣмьдесятъ двѣ съ поло-  
виною копѣйки серебромъ.

Транспортъ

6553

1942. 85<sup>5</sup>/<sub>7</sub>

90. 72<sup>1</sup>/<sub>2</sub>

20.

48.

Управитель Имѣній Графини Вонсовиной Адамъ  
Брокозовскій, внесъ въ Бенефициальную Кассу,  
шестого процента, отъ занятой Графиней  
Вонсовиной суммѣ 150. руб. Среб.; Настоятель-  
ства Св. Иоанна, за годъ съ 23. Апрѣля 1840. по тому  
числу и мѣсяцъ 1841, года, девять рублей Сребромъ.

9.

49.

Свѣдѣній Вишнѣвскій Уездный Предводитѣль дво-  
рянства и Кавалеръ Пяткевичъ; отъ Фунду-  
шевой Настоятельства Св. Иоанна въ Вишнѣвѣ  
суммѣ 1678. руб. 54<sup>1</sup>/<sub>2</sub> коп. Сребромъ, на имя  
Его Аббата обремененной; уплатить въ бе-  
нефициальную Кассу шестой процентъ за годъ  
съ 23. Апрѣля 1840. по тому числу и мѣсяцъ со 1841.  
года, сто рублей, сѣмьдесятъ одну и три-  
четверти копѣекъ Сребромъ.

100. 71<sup>3</sup>/<sub>4</sub>

28.

50.

Содержательница Бенефициальной Имѣнія Турве-  
ршицы Г<sup>на</sup> Генералъ Майорша Графиня Ми-  
манъ; уплатила въ Бенефициальную Кассу  
арендныхъ денегъ, за содержание того же

Транспортъ

6753

44<sup>1</sup>/<sub>4</sub> 1942. 85<sup>5</sup>/<sub>7</sub>



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Августъ

Транспортъ

10458.

31.

Транспортъ

10458.

31.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ				Серебромъ.			
						Наличны- ми.		Билета- ми.	
						Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Апреля				Транспортъ	6753.	44 <sup>4</sup> / <sub>4</sub>	1942.	85 <sup>5</sup> / <sub>7</sub>	
28.		Имѣнія, за полгода по 23. Апреля сего 1841. года Триста семьдесятъ одинъ рубль пятьде- сятъ копеекъ.				371.	50.		
	51.	Содержательница Бенефициальнаго Имѣнія Герановъ Полтвица Лойдова, упростила въ Бенефициальную Кассу, арендныхъ денегъ за содержание того же Имѣнія, а именно: ос- татковъ за полгода по 23. Апреля 1840. го- да 150. рублей, и за полгода съ 23. Апреля того же 1840. года наравшесся 350. руб: а всего Пятьсотъ рублей Серебромъ.				500.			
29.	52.	Смотритель оброчныхъ крестьянъ Бенефиции При- дѣла Св. Касимира, Дворянинъ Юрша, внесъ въ Бенефициальную Кассу Во 1 <sup>ю</sup> върученную или рѣшшею, а) Отъ крестьянъ Имѣнія Стара- го Поневежа, въ счетъ года навашиаго съ 23. Апри- ля 1840. по тому же число и мѣсяцъ текущаго 1841. года 340. руб: б) и Отъ крестьянъ Имѣнія Под- линкова, въ счетъ того же года 201. руб: а всего Пятьсотъ сорокъ одинъ рубль Серебромъ.				541.			
	53.	Во 2 <sup>ю</sup> Тотъ же Смотритель Юрша, внесъ Поземел- наго дохода а) въ Млеточка Милошавца или Старого Поневежа, остатковъ за годъ по 23 <sup>ю</sup>							
				Транспортъ	8165.	94 <sup>4</sup> / <sub>4</sub>	1942.	85 <sup>5</sup> / <sub>7</sub>	



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

*Апрель*

Транспортъ

10458. 31.

Транспортъ

10458. 31.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли | Коп.

Рубли | Коп.

Апреля  
29.

Транспортъ

8,165. 94<sup>1</sup>/<sub>4</sub> | 1,942. 85<sup>5</sup>/<sub>7</sub>

Апреля 1834. года 5. руб.: 99<sup>1</sup>/<sub>2</sub> коп.; и въ счетъ года  
с 23. Апреля 1834. по то же число и мѣсяцъ 1835.  
года 24. рубли 50<sup>1</sup>/<sub>2</sub> коп.; всего 30. руб.: 50. коп.; б) Про-  
минаціоннаго дохода съ Мѣстечка Велигольи  
въ счетъ года оконченнаго 23. Апреля 1835.  
года 22. рубли, и в) Поземельнаго дохода съ Мѣ-  
стечка Велигольи въ счетъ года оконченнаго 23.  
Апреля 1834. г. руб.: 29. коп.: Итого Пятдесятъ  
восемь рублей, Семьдесятъ девять копеекъ. — 58. 79.

Итого въ Приходи налич: — 8,224. 73<sup>1</sup>/<sub>4</sub>

Билетнаго Кредитнаго Установл.: — 1,942. 85<sup>5</sup>/<sub>7</sub>

Да остаточныхъ было. — 8,456. 10<sup>2</sup>/<sub>7</sub>

Билетнаго Кредит. Установленіи — 3,383. 71<sup>3</sup>/<sub>7</sub>

Зачислени Писемнаи. — 1,600.

Всего. — 16,680. 83<sup>2</sup>/<sub>7</sub> | 3,731. 57<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

При срочномъ Свидѣтельствѣ сей Книжкѣ за Апрель  
ся о вѣрности Прихода расхода и ввведеннаго остат-  
ковъ, въ томъ и Свидѣтельствую Билетнаго Клемаева.

Транспортъ



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Апрѣль

Транспортъ

10,458.

31.

Итого въ Расходѣ.

10,458.

31.

Въ Остатки къ 1<sup>му</sup> Маія 1841. года наличными  
Серебромъ шестъ тысячъ, двести двадцать  
два рубля, пятьдесятъ две съ четвертью и  
два седьмыхъ копейки.

6,222.

52.  
<sup>17</sup>/<sub>47</sub>

Билетами предѣльныхъ установа.

35781.

57.  
<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

Записки Писемъ.

1,600.

Всего.

16,680.

83.  
<sup>2</sup>/<sub>47</sub>

37381.

57.  
<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

Мѣсяцъ, по повѣркѣ съ документами и сличеніемъ удостовѣрилъ  
на Сумму къ 1<sup>му</sup> Маія 1841<sup>го</sup> года въ той же книгѣ заши-

Транспортъ



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны- ми.		Билета- ми.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.

Маиѣ

Транспортъ

Въ Маиѣ.

1. 54. № 1, Маиѣ 1841, года ставалось на-  
личными Серебромъ, шесть тысячъ, двѣ-  
сти двадцать два рубля, пятьдесятъ  
двѣ съ четвертью и двѣ седьмьдесятъ копеекъ.  
Билетами Кредитныхъ Установленій  
Заслуженн. Писемъ.

6,222. 52 <sup>12</sup>/<sub>47</sub>

35,781. 57 <sup>1</sup>/<sub>7</sub>

1,600.

Къ тому въ Маиѣ поступило.

4. 55. Содержатель Бенефициальнаго Имѣнія Рубенки  
Полковникъ Иванъ Степановскій; уплатилъ  
въ Бенефициальную Кассу, арендныхъ денегъ, за  
содержаніе того же Имѣнія, а именно: Оста-  
вшихъ за полгода съ 23. Апреля 1839. года 175. р.  
и въ счетъ полгода по 23. Апреля 1840. года окон-  
ченное 25. руб. а всего двѣсти рублей Серебромъ.

200.

56. Администраторъ Фундушеваго Имѣнія Мусси,  
Т. Осипъ Лукашевичъ; уплатилъ въ Бенефици-  
альную Кассу, слѣдующій доходъ съ того же  
Имѣнія, а именно: за полгода по 23. Апри-  
ля 1840, года 680. руб. 50. коп. и въ счетъ полгода  
съ 23. Априля того же 1840. года наравнагося 319. р.  
50. коп. а всего тысячу рублей Серебромъ.

1,000.

Транспортъ

1,200.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Маія.

Транспортъ

## Въ Маію

1. 24. Согласно предписанію Временной Бенефициальной Коммисіи отъ 1<sup>го</sup> Маія 1841<sup>го</sup> года за № 2782<sup>го</sup> отпущено изъ Бенефициальной Суммы подъ росписку Провинціала Ксендзовъ Абуетиановъ Леопольда Корвизкаго, согласно Высочайше утвержденному въ 9<sup>е</sup> день Маія 1808<sup>го</sup> года договору, заключенному между бывшею Главною Духовною Семинаріею, а Абуетианскимъ Состояніемъ за уступленіе имъ въ Т. Виатрихъ зданія, на помещеніе б. Главной Духовной Семинаріи (это бывш. Духовная Академія) за минушшую Январскую сего года третью 128. руб. 46. коп. и шестого Процента отъ двухъ капиталовъ бывш. Суммы, за годъ по 23. Апрѣля текущаго 1841. года оконченный 72. руб. а всего Серебромъ двести рублей, сорокъ шесть копеекъ

200. 46.

Talione rubli srebrych dwieście kopiejek czterdzieści sześć prógów i sześć denarów  
X. Leopold Kowczki Pro-  
wincyat X<sup>ty</sup> Augustynianom

25. Согласно предписанію Временной Бенефициальной Коммисіи отъ 1<sup>го</sup> Маія 1841. года № 2783<sup>го</sup> согласно предложенію Г. Министра Внутреннихъ Дѣлъ отъ 11<sup>го</sup> Июля 1834. года

Транспортъ

200. 46.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ	Серебромъ.						
			Наличны- ми.		Билета- ми.				
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.			
Маія.									
			Транспортъ	1200.					
17.	57.	Войтъ Келевчинской Бенедиктинской деревни Ти- ляковни и Кабушевъ Карла Буило; внесъ въ Бенедиктинскую Кассу, Во 1 <sup>ю</sup> вврученнвхъ или деней, въ счетъ слѣдующихъ чиншеи съпра- шавшихъ Лнтъ отъ Крестьянъ деревни Ти- ляковни и Кабушевъ, Сто двадцать ру- блей Серебромъ.							120.
	58.	и Во 2 <sup>ю</sup> Тотъ же Войтъ Буило, внесъ въ Бенедик- тинскую Кассу, арендныхъ деней, за содержа- ніе или дворовыхъ полей Имѣнія Келев- чина, а именно: оставшихъ за полгода по 23 <sup>ю</sup> Апреля 1839. года 46. рублей, и за полгода отъ 23 <sup>ю</sup> Апреля того же 1839. года нававшиеся 63. руб. Итого Сто девять рублей Серебромъ.							109.
20.	59.	Содержательница Бенедиктинскаго Имѣнія Ру- сови Польшица, Г <sup>на</sup> Мальгевская; уплатила въ Бенедиктинскую Кассу арендныхъ деней отъ того же имѣнія въ счетъ полгода отъ 23. Апри- ля 1839 <sup>го</sup> года нававшихся 700. рублей ассиг- націями или по курсу на серебро двести рублей.							200.
31.	60.	Крестьянъ деревни Турванъ къ Келевчинскому Настоятельству принадлежащей, посред- ствомъ войта своего Юрія Юхневича, вне-							
			Транспортъ	1629.					







Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

# П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Вилета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Маія

31.

Транспортъ

1,629.

сли въ Бенедикціалную Кассу, въ счетъ гисля-  
щихся на нихъ въ недвижимыя имущи<sup>я</sup> съ нуо-  
мляхъ Лѣтъ по 23<sup>ю</sup> Августа 1840<sup>го</sup> года, Со-  
рокъ рублей Серебромъ.

40.

Транспортъ

1,669.



Мѣ- сяць и чи- сло.	Н. Ста- тьи.	РАСХОДЪ				Серебромъ.			
						Наличны- мы.		Билета- ми.	
		Рубли	Коп.	Рубли	Коп.				
Маія.									
9.		<p>Транспортъ</p> <p>Тимовнику Канцелярии Францу Каменско- му, изъ годового оклада 150. руб. Серебромъ за Мартъ и Апрель Мѣсяцѣ сего года / за вѣстемъ на пенсiонный капиталъ 50. коп. / остальнiхъ двадцать четыре рубля пять десять копеекъ.</p>				773.	96.		
		<p>То число денегъ двадцать четыре рубля пять де- сять копеекъ серебромъ поименно</p> <p style="text-align: center;">Ф. Каменский</p>				24.	50.		
		<p>Въ именнiхъ изъ Малованья вышеупомя- нутыхъ Тимовниковъ за Мартъ и Апрель Мѣсяцѣ сего 1841. года на пенсiонный капиталъ денегъ, всего два рубля, согласно тому же пред- писанiю Коммиссiи, отосланы въ Виленское Уѣздное Казначейство.</p>				2.			
		<p>Два рубля внесены въ уѣздное Казначейство, въ по- лученiи коихъ выдана оная Квитанцiя № 401,480. Казначи С. Подсевилъ.</p>							
27.		<p>Согласно предписанiю Временной Бенефициаль- ной Коммиссiи отъ 9. Маія 1841. года за № 2789. Стипендию изъ Бенефициальной Суммы, подъ рукою состоящую въ должности Секрета- ря Бенефициальной Коммиссiи Коллежскаго Регистратора Малюнского, въ возвратъ по- исснннхъ или на проездъ по порученiямъ</p>							
		<p>Транспортъ</p>				800.	46.		



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тьи.	П Р И Х О Д Ъ				Серебромъ.			
						Наличны- ми.		Билета- ми.	
		Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Маія.									
				Транспортъ	1,669.				
				Транспортъ	1,669.				



Мѣ- сяць и чи- сло.	Н. Ста- тъи.	РАСХОДЪ		Серебромъ.			
				Наличны- мы.		Билета- ми.	
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Майя							
9.		Транспортъ	800.	46.			
		Коммисіи въ Бенедикціалныя и мѣстныя иждер- жель, а именно: въ Могиліе Губернскы 6 руб: 50. коп: и Гродненской Губерніи Гродненскаго Уѣзда въ Могиліе Руссоту 42. руб: а всего сумма восемь рублей Пятдесятъ копеекъ Серебромъ.	48.	50.			
		То число земли сумма восемь рублей пятьдесятъ копеекъ Серебромъ получена въ доверенности Сироташи Машиникинъ					
12.	28.	Согласно предписанію Председательствующаго въ Бенедикціальной Коммисіи Его Пресвящен- ства Епископа Клонгевица, отъ 12 Майя 1841, <sup>го</sup> года за № 2793, <sup>го</sup> отпущено изъ Бенедикціальной Кассы, подъ расписку Подпродомца Св: Иоанска го Костела Ксепидза Менюе, въ возбраніе попе- селенія и мѣ расходовъ, Во 1 <sup>ю</sup> На содержаніе Бенедикціальной дома на Св: Иоанской Улицы подъ № 50, <sup>го</sup> состоящаго, въ продолженіи минувшаго полугода 23. Апрелья окончивша гося 17. руб: 75. коп: Серебромъ, Во 2 <sup>ю</sup> На устро- еніе того же дома и фронтной час- ти Св: Иоанскаго Костела чрезъ три дня въ торжественный праздникъ бракосоче- танія Его Высочества Великаго Князя Наслѣдника Александра Никола- евича съ Ея Высочествомъ Княгиней Тес- сенъ Дармианской Марією Александров-					
		Транспортъ	848.	96.			



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

# П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Май.

Транспортъ

1669.

Итого въ Приходѣ

1669.

Да остаточныхъ было.

6,222. 52. <sup>47</sup>/<sub>7</sub>

Билетами предит: уставные.

35,781. 57. <sup>7</sup>/<sub>7</sub>

Заемными Письмами.

1,600.

Всего

7,891. 52. <sup>47</sup>/<sub>7</sub> 37,381. 57. <sup>7</sup>/<sub>7</sub>

При сегополомъ Свидѣтельствъ сей Книжи за Май  
рѣшася о вѣрности Прихода, расхода, и введеннаго остатка  
въ томъ и Свидѣтельствую Епископъ Кіевскій.

Транспортъ



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Маія

12.

Транспортъ

848. 96.

1010, 14. руб. 50. коп. и въ 3<sup>ю</sup> На покраску впу-  
тныи листы въ тѣло Св. Иоанна Крестителя  
4. руб. а всего Тридцать шесть рублей,  
двадцать пять копеекъ Серебромъ.

36. 25.

*Танове рублі сребромъ тридцати шесту ко-  
пеекъ двадцати пяти копеекъ  
и Жан Менне Директоръ т. волна.*

Итого въ Расходѣ.

885. 21.

Въ Остаткѣ къ 1<sup>му</sup> Июня 1841<sup>го</sup> года налицомъ  
Серебромъ Семь тысячъ, шесть рублей, трид-  
цать одна съ четвертью и одна седьмая копейка

7,006. 31. 47

Билетами Предит: Установленіи.

35,781. 57. 7

Записаны Письмами.

1,600.

Всего.

7,891. 52. 47 37,381. 57. 7

Мѣсяцъ, по повѣркѣ съ документами и сличеніи удостовѣ-  
ренъ къ 1<sup>му</sup> Июня 1841<sup>го</sup> года въ той же суммѣ записаны

Транспортъ



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Транспортъ

Въ Июнѣ.

1. 61. Въ 1<sup>ю</sup> Июня 1841<sup>го</sup> года Оставаѣлось налицы-  
выми Серебромъ Семь тысячъ, шесть ру-  
блей тридцать одна съ четвертью и  
одна седьмая копейка.

7,006. 31<sup>1/4</sup>

Бѣсталии Кредитъ: Установле:

35,781. 57<sup>1/2</sup>

Залитыми Писемали.

1,600.

Изъ толку въ Июнѣ поступило.

3. 62. Администраторъ Участка выдѣленнаго изъ Имѣ-  
нїа Липовца Покойнаго Завашии Полтави-  
ку Суевцкому Дворанинъ Левоводъ; уплатилъ  
въ Бенефициальную Кассу процентныхъ де-  
ней отъ Капитальной Суммы 500. руб. Сере-  
бромъ, приговоренной Экзкуваторскимъ Су-  
домъ, за долю покойнаго Завашии б. Вилен-  
скому Университету, за два года то есть: съ 14.  
Маія 1836<sup>го</sup> по то же число и мѣсяць 1838. года  
шестьдесятъ рублей Серебромъ.

60.

63. Содержатель бенефициальныхъ Кортежъ въ Мѣстности  
Неменкини, Еврей Салуня въ Туримовъ Грим-  
бергъ, уплатилъ въ Бенефициальную Кассу, сле-  
дующей отъ него арресты, за содержание сего

Транспортъ

60.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Транспортъ

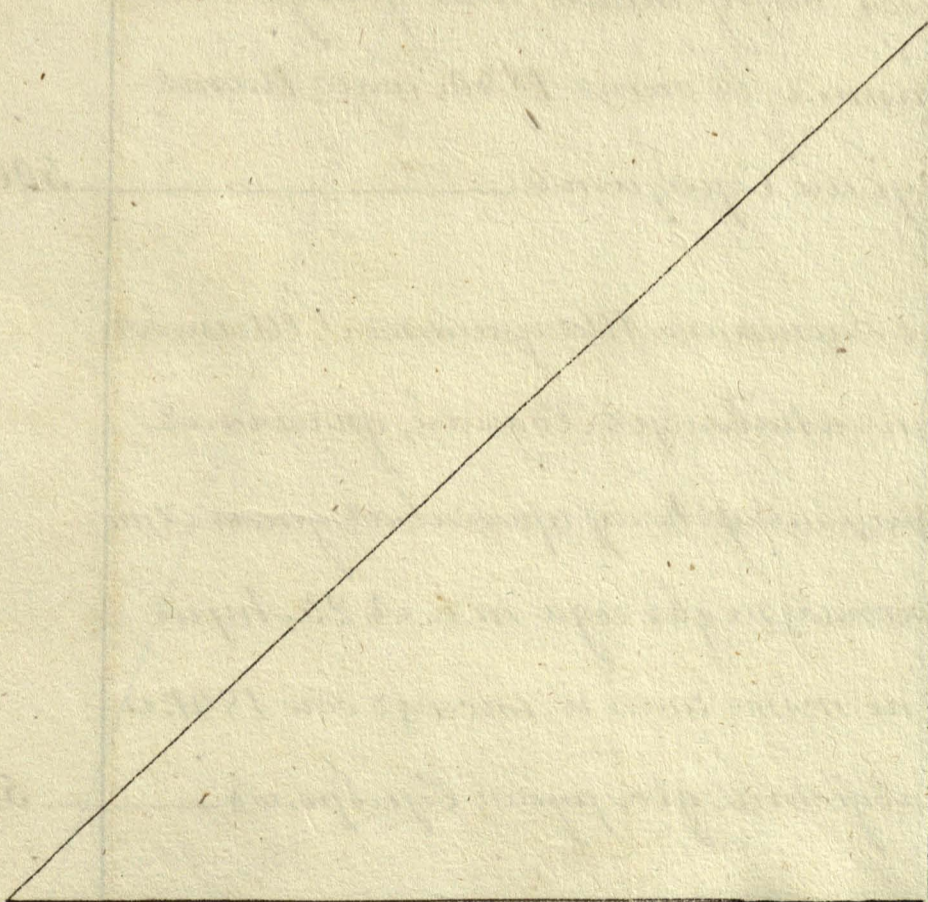
## Въ Юнѣ.

14. 29. Согласно предписанию Временной Генеральной  
 ной Комиссии отъ 14. Юня 1841. года за  
 №2805, На основании предложенія Г. Ми-  
 нистра Внутреннихъ Дѣлъ отъ 16.<sup>го</sup> Декаб-  
 ря 1833. года за №2587, Отпущено изъ Гене-  
 ральной Кассы въ веденіе Правленія Ви-  
 ленской Гимназіи-Католической Духовной  
 Академіи, въ счетъ причитающейся на  
 содержаніе Духовной Академіи за Майскую  
 сего года третью сумми, семь тысячъ руб-  
 лей Серебромъ.

7,000.

Семь тысячъ рублей серебромъ приняты.

Именемъ Моръ Католической Академіи  
 гласнъ правл. проф. Левъ Боровицъ  
 Епископъ К. Ротенбургъ.



Транспортъ

7,000.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

# П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны- ми.		Билета- ми.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.

Имя

Транспортъ

60.

3.

ме Корганъ, за туреть съ 23<sup>го</sup> Августа по 23<sup>го</sup> Де-  
кабря 1837<sup>го</sup> года, деवानство одишь рубль шестъ-  
десятъ семь копеекъ Серебромъ.

91. 67.

64. Отъ Суммы Фундушевой Настоятельства  
Св. Иоанна въ Вильнѣ 300. руб. Серебромъ  
обеспеченной на Каменномъ Капитулярномъ  
долгѣ въ Городѣ Вильнѣ подл. №172. состоя-  
щемъ, Коминатѣ Дискари Д. Миховскій  
уплатилъ въ Генералианскую Кассу, по то-  
му процента зародъ съ 23<sup>го</sup> Априля 1840. по то-  
му числу и мѣсяцъ текущаго 1841. года, пять  
нацятъ рублей Серебромъ.

15.

10.

65. Управитель Имения Васелишевъ Дворянинъ  
Иванъ Адамковичъ, внесъ въ Генералиан-  
скую Кассу, върученнаго имъ дохода съ то-  
гоже Имения, въ счетъ 1840. года, Пятъ-  
сотъ рублей Серебромъ.

500.

14.

66. Содержатель Застѣнка Школьникъ Г. Шмадовъ  
Капитанъ и Кавалеръ Козолей; уплатилъ  
въ Генералианскую Кассу арендныхъ денегъ съ то-  
гоже Застѣнка, за два года т.е. съ 23. Агус-  
та 1839. по тому числу и мѣсяцъ сего 1841. го-  
да пятьдесятъ два рубля Серебромъ.

52.

Транспортъ

718. 67.



Мѣ- сяць и чи- сло.	N. Ста- тьи.	РАСХОДЪ				Серебромъ.			
						Наличны- мы.		Билета- ми.	
		Рубли	Коп.	Рубли	Коп.				
Яня.		Транспортъ		7000.					
		Транспортъ		7000.					



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тьи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Юня

Транспортъ

718.

67.

16. 67.

Содержатель Бенефициальнаго Импнія Св. Ду-  
ха, Г.<sup>н</sup> Клементій Евсерскій, уплатилъ въ бе-  
нефициальную Кассу, Во 1<sup>ю</sup> арендную денегъ  
за содержание имъ тогоже Импнія, за  
полгода по 23<sup>ю</sup> Апреля сего 1841<sup>го</sup> года 188 р.  
и Во 2<sup>ю</sup> Поселеннаго дохода изъ птаца со-  
рвшаго дома на Юридикт въ Г.<sup>н</sup> Ошля-  
нъ затомъ полгода 5 руб. а всего Сто девя-  
ностю три рубли Серебромъ.

193.

23. 68.

Содержательница Бенефициальнаго Импнія  
Коларова, Полчица Г.<sup>н</sup> Куркилова,  
уплатила въ Бенефициальную Кассу арен-  
дную денегъ за содержание тогоже Импнія  
за полгода съ 23<sup>ю</sup> Апреля сего 1841. года на-  
зависея Сельсотъ тридцать рублей Серебр.

730.

24. 69.

Полчица Г.<sup>н</sup> Никодимъ Оржешико, уплатилъ  
въ Бенефициальную Кассу, арендную денегъ  
за содержание Бенефициальнаго импнія бес-  
гредна: за исключеніемъ фолварка Голов-  
ницъ; за полгода съ 24. Юня сего 1841. года на-  
зависея, двѣ тысячи, четвуреста трид-  
цать пять рублей Серебромъ.

2435.

Транспортъ

4076.

67.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли | Коп.

Рубли | Коп.

Юня

Транспортъ

7000.

Транспортъ

7000.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Юня.

Транспортъ

4,076. 67.

Итого въ Приходѣ.

4,076. 67.

Да Остатковъ было.

7,006. 31.<sub>47</sub>

Билетами Предит: Установленіи

35,781. 57.<sub>47</sub>

Заслѣвали Письмами.

1,600.

Всего.

11,082. 98.<sub>47</sub> 37,381. 57.<sub>47</sub>

При срочномъ Свидѣтельствѣ сей Книги за-  
ствѣрился о вѣрности Прихода, Расхода и введеннаго  
самыхъ, въ томъ и Свидѣтельствую. Означенъ въ концѣ.

Транспортъ



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

РАСХОДЪ

Серебромъ.  
Наличны-  
мы. Билета-  
ми.

Юля.

Транспортъ

Рубли | Коп. | Рубли | Коп.

7000.

Итого въ Расходъ.

7000.

Въ остаткѣ къ 1<sup>му</sup> Юля 1841. года наличными  
Серебромъ четвере тысячи, восемьдесятъ два  
рубли, девяносто восемь четвертью и одна  
седьмивая копейка.

4,082. 98. <sup>1</sup>/<sub>47</sub>

Билетами кредитныхъ установа:

35781. 57 <sup>1</sup>/<sub>7</sub>

Заслуженн Письмана.

1,600.

Всего.

11,082. 98. <sup>1</sup>/<sub>47</sub> 37,381. 57 <sup>1</sup>/<sub>7</sub>

Юль Мѣсяцъ, по повѣркѣ съ документами и сличеніи до  
остатка суммъ къ 1<sup>му</sup> Юля 1841. года въ тойже книгѣ записано

Транспортъ



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми. Билета-  
ми.

Рубли | Коп. | Рубли | Коп.

Въ Июлѣ.

Транспортъ

1. Въ 1<sup>ю</sup> Июля 1841. года оставалось налице-  
ми Серебромъ четыре тысячи, восемьде-  
сятъ два рубля, девяносто восемь съ чет-  
вертью и одна седьмая копейка.

4082. 98. <sup>1</sup>/<sub>4</sub>

Билетами Кредитныхъ Установле:

35781. 57. <sup>1</sup>/<sub>7</sub>

Заслужили Письма.

1600.

Въ тому въ Июлѣ поступило.

1. 70. Содержатель Бенедиктальнаго Имѣнія Свети-  
шкѣ Т. Венедиктѣ Коспалѣ, уплатилъ въ бе-  
недиктальную Кассу арендныхъ денегъ, за  
содержаніе имѣнія того же Имѣнія, за полгода  
по 23<sup>е</sup> Апрѣля сего 1841. года окончное,  
двѣсти восемьдесятъ одинъ рубль, сѣмьде-  
сятъ шесть съ половиною копеекъ Серебромъ.

281. 76. <sup>1</sup>/<sub>2</sub>

71. Смотритель Крестьянъ Ковенской Бенедик-  
таль Дворянинъ Германъ; представилъ  
въ Бенедиктальную Кассу, въ счетъ приши-  
тающихся за настоящій 1841. годъ, отъ  
Крестьянъ имѣнія Плябанишекъ итдш, и  
тысяча двадцать пять рублей Серебромъ.

325.

Транспортъ

606. 76. <sup>1</sup>/<sub>2</sub>







Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли | Коп. | Рубли | Коп.

Юля

Транспортъ

606. 76.  
2

4. 72.

Опекунъ Малолетнихъ дѣтей покойнаго По-  
лковника Антона Зодзевица, Г. в. Бруно  
Шелюмъ; представилъ въ Бенефициаль-  
ную Кассу, слѣдующей аренды за имѣніе  
Головчица, а именно: Остальныхъ за пол-  
года по 24. Юля сего 1841. года кончившеся,  
16. руб: серебромъ, и за полгода съ 24. Юля  
сего же 1841. года начавшеся 1,016. руб: авсе-  
го тѣвсаяхъ тридцать два рубля Серебромъ

1,032.

14. 73.

Содержатель Бенефициальнаго Вѣстника Угевидъ  
Оопа Абелевичъ; уплатилъ въ Бенефициаль-  
ную Кассу, арендныхъ денегъ за содержаніе  
имъ того же Вѣстника, за полгода по 23. Агуста  
сего 1841. года оконченное, Сорокъ пять  
рублей Серебромъ.

45.

15. 74.

При предписаніи Его Преосвященства Вилен-  
скаго Епархіальнаго Епископа отъ 15. Юля  
за № 2828, приняты въ Бенефициальную  
Кассу, върученныя Командированными Его  
Преосвященствомъ въ Имѣніе Духовной Ака-  
деміи Колпеницу, для продажи съ публична-  
го торгоу, находящагося въ Ополь Имѣніи  
Колпеницъ разнаго Хлѣба, водки и другихъ  
продуктовъ, 3,027. руб: 4. коп: и найденныхъ

Транспортъ

1,683. 76.  
2



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	РАСХОДЪ				Серебромъ.					
						Наличны- мы.		Билета- ми.			
		Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	Рубли	Коп.		
Июля											
1.		<p style="text-align: right;">Транспортъ</p> <p>5.руб: 40.коп: а всего Серебромъ Семьдесятъ семьдесятъ девять рублей, восемьдесятъ восемь копеекъ.</p>				479.	88.				
		<p><i>Takowe nibli vnebrny &amp; vterysta videm- druisiat druzis; i kopijik usim druzisat vaim prijatam a Kanuty Platt. Admini- stator Kosivota Gredrivianu g.</i></p>									
31.		<p>Согласно предписанию Временной Бенедикциаль- ной Комиссии отъ 1<sup>го</sup> Июля сего года за №2816<sup>е</sup> на основании Конкордата быв- шаго Виленскаго Университетомъ съ Ви- ленскимъ Епархіальнымъ Епископомъ въ 15. день Марта 1813. года заключеннаго; Отпу- щено изъ Бенедикциальной Суммы, на содер- жаніе Опикштискаго Костела подъ роспи- ску тамошняго Настоятеля Ксенофа Вену- ковска, а именно: 1<sup>е</sup> За истекшее по года съ 1<sup>го</sup> Января по 1<sup>е</sup> число текущаго Июля а) На жалованье епископа Настоятеля 150. рублей, б) на жалованье пурехъ Ви- каріалъ 225. руб: с) Расписану и органи- сту 30. руб: д) двумъ Костельнымъ прислужникамъ 15. руб: 48. коп; и 2<sup>е</sup> За пол- года впередъ съ 1<sup>го</sup> Июля по 1<sup>е</sup> число Января наступающаго 1842<sup>го</sup> года е) на освещеніе Костела 11. руб: 25. коп: ф) на вино 13. руб: 50. коп.</p>									
		Транспортъ				479.	88.				



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Юля

Транспортъ

1083. 76½

15.

или въ двойной Кассѣ въ остатокъ 3. руб. 25. коп.;  
а всего три тысячи, тридцать рублей, двад-  
цать девять копеекъ Серебромъ.

3030. 29.

18.

75. При предписаніи Его Пресвященства Вилен-  
скаго Архіепископа Клонгевича,  
отъ 18. Юля за №2831; Принято въ Бенефи-  
ціальную Кассу, съ Имями Г. Писловскихъ  
Липшицкѣ и Геранонѣ, аннуату принадле-  
жащую Геранонской приходской Церкви,  
за годъ съ 1<sup>го</sup> Маія 1840.<sup>го</sup> по тому же числу и  
Мѣсяць сою 1841.<sup>го</sup> года, сто пять руб-  
лей Серебромъ.

105.

21.

76. Содержатели Бенефициальной Мѣльницы въ  
въ Вильнѣ Покоратевкою называемой, Ев-  
реимъ Еліашъ Давидовичъ Мелровичъ и  
Гиримъ Давидъ Абельсонъ; уплатили  
въ Бенефициальную Кассу ежегоднаго  
дохода съ той же Мѣльницы, за два мѣся-  
ца съ 23<sup>го</sup> Маія по 23. Юля прошлаго 1840.  
года, семьдесятъ пять и двадцать рублей, восемь  
десять три съ половиною копѣйки Серебромъ.

415. 83½

Транспортъ

5234. 89.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъй.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны- мь.		Билета- ми.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.

Юля.

1. Транспортъ  
 г.) Прага въ 6. руб: к.) на бѣлье и хостальную ут-  
 варь 15. руб: и.) на содержание двухъ лошадей  
 18. руб: 75. коп: к.) на дрова 5. руб: 40. коп: а всего  
 Серебра на семьдесят девять рублей  
 и тридцать восемь копеекъ.

479.	88.		
490.	38.		

Takowe rubli srebrem czterysta dziewięćdziesiąt  
 i trzydzieści osiem kopiejek  
 Wskazywaj

2. 32. Согласно предписанию Председательствующаго въ  
 Комиссии Его Превосвщенства Епископа Като-  
 лива отъ 2. Юля за №2819. согласно опре-  
 дѣленію Бенедикціальной Комиссии 28. Дека-  
 бря 1834. года состоявшагося, отпущено въ  
 Бенедикціальной Суммѣ, подъ росписку нас-  
 тоятеля Коркорнискаго Костела Ксепоза  
 Семена Жукочекаго, а.) на матованье слу-  
 за полгода съ 1. Января по 1. число текущаго  
 Юля 75. руб: и в.) на основаніи разрѣшенія  
 Г. Министра Внутреннихъ Дѣлъ отъ 14. Де-  
 кабря 1834. года за №3005. на матованье Ви-  
 карному Священнику оного Костела за тотъ  
 полгода 45. руб: а всего сто двадцать рублей  
 Серебра.

120.			
------	--	--	--

Takowe rubli srebrem sto dwadzieścia  
 przysetm Pleban Korcorński  
 Szymon Żukowski

3. 33. Согласно предписанию Временной Бенедикціальной

Транспортъ	1090.	26.		
------------	-------	-----	--	--



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли | Коп.

Рубли | Коп.

Юля.

Транспортъ

5234. 89.

Транспортъ

5234. 89.



РАСХОДЪ

Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Вилета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Юля

3.

Транспортъ

1090.

26.

Коммиссiи отъ 3. Юля 1841. года за № 2820. На  
основанiи Конкордата бывшаго Вилненскаго  
Университетомъ съ Виленскимъ Епархиаль-  
нымъ Епископомъ въ 15. день Марта 1813. года  
заключеннаго, на содержанiе Герардонскаго  
Приходскаго Костела, отпущено изъ Бенедик-  
циальной Суммы, по дѣлостиску тамошняго  
Администрагора Ксеноза Панасевича, имен-  
но 1. за минувшее пологдъ съ 1. Февраля по 1. числа  
текущаго Юля а.) на жалованье двумъ  
Викариямъ 150. руб.: б.) Вспомогателю и Органисту  
30. руб.: в.) двумъ Церковнымъ прислужникамъ  
15. руб.: 48. коп.: и 2. за пологдъ впередъ съ 1. теку-  
щаго Юля по 1. числа Февраля будущаго 1842.  
года д.) за отпущенiе духовныхъ обязан-  
ностей 7. руб.: 80. коп.: е.) на освещенiе Костела  
18. руб.: 75. коп.: ж.) на вино 13. руб.: 50. ко.: г.) Пирогамъ  
6. руб.: к.) на бѣлье и Костельную утварь 30. руб:  
и.) на содержанiе двухъ Лошадей 16. р. - 50. коп.:  
к.) на пропитанiе двумъ Костельнымъ при-  
служникамъ 12. руб.: 60. ко.: и л.) на дрова 5. руб.:  
40. коп.: а всего Серебра на триста шесть руб-  
лей три копейки.

306.

3.

Takowe ruble webreim trysta szesti i kopiejek  
trzy pryncipalem Julian Panasciewicz Admini-  
strator Probostwa Gieranonskiego.

34.

Согласно предписанiю Временной Бенедикци-  
альной Коммиссiи отъ 3. Юля за № 2821.

Транспортъ

1396.

29.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Юля.

Транспортъ

5234. 89.

Транспортъ

5234. 89.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

# Р. А С Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
мь.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Юля.

3.

Транспортъ

1396. 29.

На основании Конкордата съвишанъ Вилен-  
скимъ Университетомъ съ Виленскимъ Епар-  
хіалънымъ Епископомъ въ 15. день Марта  
1813. года заключеннаго; Отпущено изъ Бене-  
фициальной Суммы, подъ росписку Подприс-  
боща Св. Иоанскаго Костела Ксендза Менное,  
а.) На жалованье Настоятелю Св. Иоанска-  
го Костела за истекшее по полгода съ 1.го Февраля  
по 1.е число текущаго Юля 750. руб. и б.) На  
жалованье службъ Ксендзу Менное, за сіе по  
полгода 112. руб. 50. коп. авсего Серебромъ  
восемьсотъ шестьдесятъ два рубля семъ-  
десятъ копеекъ.

862. 50.

*Takowe rubli srebrem osm set szesćdzie-  
sigt dwa przysied sreb. przysied szis-  
prysied szis Jan Menne Diekan. m. Wilna.*

4.

35.

Согласно предписанию Его Преосвященства  
Вилненскаго Епископа, отъ 4.го Юля сего  
1841 года за № 2,822, отпущено изъ Бене-  
фициальной суммы Чиншвикамъ по  
двѣнадцати Духовныхъ Бенефиций, причис-  
ляющихся къ жалованью за Май и  
Юноя мѣсяцовъ сего года, за вычетомъ  
на пенсiонный капиталъ, а именно:

Состоящему въ должности Секретаря Фу-  
ставу Маммокому изъ годоваго окла-  
да 450 руб. серебри. за Май и Юноя

Транспортъ

2,258. 79.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

00000

# П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Юля

Транспортъ

5234.

89.

Транспортъ

5234.

89.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Умла  
4.

Транспортъ

2,258.

79.

мѣсяцы сего года за вочетомъ на пен-  
сионный капиталъ 1 рубъ 50 копъ остаточно  
сородесяти пяти рубли пятдесято ко-  
птевъ серебромъ.

73. 50.

То число денегъ Рубльдесяти пяти ру-  
бли пятдесяти копекъ Серебра  
получилъ Бунтовъ Максимъ

Чинovníку Канцелярии Францу Камен-  
скому, изъ годового оклада 150 руб. сереб.  
за Май и Июнь мѣсяцы сего года за  
вочетомъ на пенсионный капиталъ 50 копъ  
остаточно двадцати четьре рубли назо-  
десято коптевъ серебромъ.

24. 50.

То число денегъ двадцать четьре рубля назо-  
десять коптевъ серебромъ получилъ  
Кашенинъ

Вочетномъ же изъ жалованья вичеурно-  
магистровъ Чинovníкова за Май и Июнь  
мѣсяцы сего 1841 года на пенсионный ка-  
питалъ деньги, всего два рубли серебромъ  
согласно тому же предписанию, ото-  
слано въ Виленское уездное Назначи-  
тельство.

2.

Два рубли высланы въ Уездное Назначи-  
тельство въ получении коихъ выдана оная квитанція  
за № 01,480. Назначенъ С. Родевичъ.

36.

Согласно предписанию Его Превосвѣщенства  
Виленскаго Епископа Кирилла отъ 4

Транспортъ

2,358.

79.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Юля

Транспортъ

Рубли | Коп.  
5234. 89

Транспортъ

Рубли | Коп.  
5234. 89



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъя.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Вилета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Июль  
4.

Транспортъ

2,358.

79.

Июля сего 1841 года за № 2824, на основа-  
нии контракта заключеннаго Б. Вилен-  
скимъ Университетомъ со Вилenskимъ  
Епархіальнымъ Епископомъ въ 15 день Мар-  
та 1815 года привинчалось для Б. Тера-  
польскаго Индустриала покойнаго Ксензга  
Лавоазе пенсін за время со 1 Января  
текущаго 1841 года, по день кончины  
его свѣ Ксензга Лавоазе, то есть по  
18<sup>е</sup> Февраля сего свѣ 1841 года, всего двѣ-  
сти рублей серебромъ, по какому в означен-  
ной суммѣ для погашенія издер-  
жекъ при похоронахъ его, выдано за-  
мѣстообразно на руки наследника  
изъ Епархіальной кассы 130 руб. сереб.,  
то для возвращенія остатка денегъ  
какому и для передачи остальнаго по  
примѣнительности означенное пенсін-  
ное покойнаго Ксензга Лавоазе дене-  
ги двести рублей серебромъ, выданы  
пого ревизску Состоящаго въ дальност-  
сти Секретаря Бенедикціальной Ком-  
исіи Коллежскаго Регистратора  
Маммонова.

200.

То число денегъ двести рублей Серебряныя  
пайкуны - Комиссіи Ревизорамъ  
Маммоновъ

Транспортъ

2,558.

79.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли . Кол.

Рубли . Кол.

Юля.

Транспортъ

5,234. 89.

Транспортъ

5,234. 89.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны- мы.		Билета- ми.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.

Юля.  
7. 37.

Транспортъ

2,558. 79.

Согласно предписанію Его Пресвященства Епископа Клонгевица отъ 7<sup>го</sup> Юля за № 2825. На основаніи Конкордата бывшаго Вилненскаго Университетомъ съ Вилненскимъ Епархіальнымъ Епископомъ въ 15<sup>е</sup> день Марта 1813. года заключеннаго, отпущено изъ Генералъ-камеральной Суммы погъ росписку Администратора Виленскаго Прихода каго Костела Ксендза Пармановскаго а именно: 1<sup>е</sup> за истекшее погъ года съ 1<sup>го</sup> Января по 1<sup>е</sup> число текущаго Юля а, на жалованье службъ Администратору 150. руб: б.) на жалованье двухъ Викаріевъ 150. руб: в.) на службаму и Органисту 30. руб: д.) двумъ церковнымъ Служителямъ 15. руб: 48. коп: е.) За отправленіе духовныхъ обязанностей 15. руб: 60. коп: и 2<sup>е</sup> За погъ года впередъ съ 1<sup>го</sup> текущаго Юля по 1<sup>е</sup> число Января наступающаго 1842. года, ж.) на освѣщеніе Костела 11. руб: 25. коп: з.) на вино 9. руб: и.) на свѣтъ 6. руб: л.) на бѣлье и Костельную утварь 15. руб: м.) на дрова 5. руб: 40. коп: и н.) на содержаніе двухъ Лошадей 16. руб: 50. коп: а всего Серебра въ Тембрестѣ двадцать тембре рудля, двадцать три копѣйки.

424. 23.

Taxowe rubli srebromy estymta dwadzie-  
sicia estery, kurwiesix dwadziecicia try-  
igsem — Administrator Protostwa or-  
miankiego A. Andrey Ambroy Par-  
manowski —

Транспортъ

2,983. 2.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Юля.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Транспортъ

5234.

89.

Транспортъ

5234.

89.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъя.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Юля

13. 38.

Транспортъ

2983.

2.

Согласно предписанию Его Пресвященства Виленскаго Епархіалнаго Епископа отъ 13. Юля за №2826. На основаніи Конкордата бывшаго Виленскимъ Университетомъ съ Виленскимъ Епархіалнымъ Епископомъ въ 15. день Марта 1813. года заключеннаго; отпущено изъ Бенефициальной Суммы, подъ росписку Настоятеля Здѣшняго Придѣла Св. Касимира Ксензга Станислава Юндзилла, за отправленіе духовныхъ обязанностей, за истекшее по года съ 1. Января по 1. число текущаго Юля, девяносто одинъ рубль, двадцать пять копеекъ Серебромъ.

91. 25.

Takowe rubli iestworz dle wzgledzi ieden i kopiejki dwadzieci i piec przeliczom  
X. J. Zandl W. P.

14. 39.

Согласно предписанию Его Пресвященства Виленскаго Епархіалнаго Епископа, отъ 14. Юля за №2827. На основаніи Конкордата бывшаго Виленскимъ Университетомъ съ Виленскимъ Епархіалнымъ Епископомъ въ 15. день Марта 1813. года заключеннаго; отпущено изъ Бенефициальной Суммы, подъ росписку Инспектора Виленской Гимназіи-Католической Духовной Академіи Каноника Липскаго, на содержаніе Придѣла Св. Касимира, а именно: 1. За истекшее по года съ 1. Января

Транспортъ

3074.

27.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ				Серебромъ.			
						Наличны- ми.		Билета- ми.	
						Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Июля				Транспортъ	5,234.	89.			
				Транспортъ	5,234.	89.			



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

РАСХОДЪ

Серебромъ.  
Наличны-  
мы. Билета-  
ми.

Юля

14.

Транспортъ — 3,074. 27.

по 1<sup>ю</sup> число текущаго Юля а.) На жалованье  
Викарному Прудяла Св. Казимира 112. руб. —  
50. коп: б.) Русскому и Органисту 52. руб. 50. к.  
с.) На уплату двумъ печатнымъ и шес-  
ти курсистамъ 150. руб. — и 2<sup>ю</sup> За полгода  
впередъ съ 1<sup>ю</sup> текущаго Юля по 1<sup>ю</sup> число Янва-  
ря наступающаго 1842<sup>го</sup> года, д.) Викарно-  
му квартирникъ 22. руб. 50. коп: е.) На освѣ-  
щеніе Прудяла 50. руб: ф.) На лагони и просфе-  
ру 5. руб. 25. коп: г.) на вино 9. руб. — к.) на дре-  
ва и уголья 3. руб: и.) Прачки 9. руб: и к.) на с-  
музыку 90. руб: а всего Серебрамъ Пятисотъ  
три рубля, семьдесятъ пять копеекъ.

Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
3,074.	27.		
503.	75.		

Закономъ Рублимъ имъ ввѣнъ рѣшилъ  
три — копъ 75 — № 503 —  
ручкотомъ Ал. Сирки К. Кадмид.

15. 140.

Согласно предписанію Его Преосвященства Епископа  
Клонсвима, отъ 15 Юля за № 2829<sup>ю</sup> на основаніи предло-  
женія Г. Министра Внутреннихъ Дѣлъ отъ 16. Дека-  
бря 1833. года за № 2587<sup>ю</sup> Отпущено изъ Генеральной  
Суммы, въ виденіе Правленія Виленской Виленско-  
Каполической Духовной Академіи, оставивших за  
текущую Майскую третью, три тысячи, двести  
восемьдесятъ девять рублей, четырнадцать съ полови-  
ного копеекъ Серебрамъ.

3,289.	14 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>		
--------	--------------------------------	--	--

Три тысячи, двести восемьдесятъ девять рублей, четыр-  
надцать съ половиною копеекъ Серебрамъ приняты.

Ал. Министръ Сирки Кан. Инспекторъ Акаде-  
мическ. правл. проф. Левъ Боровскій  
А. Шойбицкій Секрет. Академіи

Транспортъ

6,867.	16 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>		
--------	--------------------------------	--	--



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ		Серебромъ.				
				Наличны- ми.		Билета- ми.		
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Юля.				Транспортъ	5234.	89.		
				Транспортъ	5234.	89.		



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мь. Билета-  
ми.

Рубли | Коп. | Рубли | Коп.

Июль

Транспортъ

0867 16 1/2

20. 41.

Согласно предписанію Его Преосвященства Епископа  
на Кюмбелю отъ 20 Июля за № 2834. на основа-  
ніи Конкордата бывшаго Витенскимъ Универ-  
ситетомъ съ Витенскимъ Епархіальнымъ Дирек-  
торомъ, въ 15. день Марта 1813. года заключенна-  
го, отпущено изъ Бенефициальной Кассы, по до-  
рочиску Настоятеля Кюмбеленскаго Костела  
Ксента Бобровскаго, а именно: 1<sup>е</sup> За истекшее  
полгода съ 1<sup>е</sup> Февраля по 1<sup>е</sup> число текущаго Июля  
а.) На матованье епископа Настоятелю 300. руб.  
б.) На матованье двунъ Викаріанъ 150. руб. с.) На  
кхелю и Органисту 30. руб. д.) двунъ Костел-  
нвнъ Служителю 15. руб. 48. коп. и 2<sup>е</sup> За  
полгода впередъ съ 1<sup>е</sup> текущаго Июля по 1<sup>е</sup> число  
Февраля будущаго 1842. года е.) На освещеніе  
Костела 11. руб. 25. коп. ж.) на вино 9. руб. з.) Праг-  
ки 6. руб. и.) На бѣлье и церковную утварь 15. р.  
і.) На пропитаніе двунъ Костелнвннъ Служ-  
ителю 12. руб. 00. коп. к.) На дрова 5. руб. 40. ко-  
л.) и на содержаніе двухъ Томасей 22. руб. 50. ко-  
а всего Пятдесятъ семь рублей, двад-  
цать три копѣйки Серебромъ.

577 23.

*Tanowe rubli srebrnych jusciel siedm. dziesiqt siedem procentem i  
kop. dwadziestia trzy A. Florian Bobrowski Pleban Niemen-  
cyski.*

42.

Согласно предписанію Его Преосвященства Ви-  
ленскаго Епархіальнаго Епископа отъ 20. Июля  
за № 2832. На основаніи Конкордата бывшаго  
Витенскимъ Университетомъ съ Витенскимъ

Транспортъ

7444 30 1/2



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Юль.

Рубли | Коп.

Рубли | Коп.

Транспортъ

5234. 89.

Транспортъ

5234. 89.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны- мы.		Билета- ми.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.

Юля

Транспортъ

744. 30 $\frac{1}{2}$

20. -

Епархія въ вѣдѣніи Епископа въ 15<sup>ю</sup> день Марта 1843. года заключено, на содержание Волынскаго Пешходскаго Костыля, отпущена изъ Бенефициальной Суммы подъ росписку составлена въ должности Секретаря Бенефициальной Комиссiи Коллежскаго Регистратора Маашинскаго, для отсылки по почте таможенному Настоятелю Кисельму Станиславу а именно: 1<sup>ю</sup> За истекшее по года от 1<sup>го</sup> Февраля по 1<sup>ю</sup> число текущаго Юля, а.) На жалованье ему же Настоятелю 300. руб. б.) На жалованье двумъ викариямъ Священникамъ 150. руб. в.) Органисту 6. руб. д.) двумъ Костылямъ прислужникамъ 15. руб. 48. ко. е.) Церковнослужителямъ 18. руб. и 2<sup>ю</sup> За пог. года впередъ от 1<sup>го</sup> Юля текущаго года по 1<sup>ю</sup> число Января будущаго 1842. года ж.) на отправление духовныхъ обязанностей 70. руб. з.) на освѣщеніе Костыля 11. руб. 25. коп. и.) на вѣно 13. руб. 50. ко. к.) Прахъ 6. руб. л.) на дѣла и Костыльную утварь 15. руб. м.) на пропитаніе церковнослужителей 8. р. 35 $\frac{1}{2}$  коп. н.) на дрова 5. руб. 40. коп. и п.) на содержаніе двухъ Лошадей 15. руб. а всего Шестьсотъ тридцать три рубли, девяносто восемь съ половиною копѣйки Серебромъ.

633. 98 $\frac{1}{2}$

То число дней Шестьсотъ тридцать три рубли девяносто восемь съ половиною копѣекъ Серебромъ по числу  
*Бригавъ Маашинскій*

Транспортъ

8078. 38.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- ты.	П Р И Х О Д Ъ		Серебромъ.				
				Наличны- ми.		Билета- ми.		
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Юля.				Транспортъ	5,234.	89.		
				Транспортъ	5,234.	89.		



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Июль

20. 43.

Транспортъ

Согласно предписанию Его Преосвященства Епископа Милоневича отъ 20. Июля за № 2833. на основании Конкордата съ Виленскимъ Университетомъ съ Виленскимъ Епархіальнымъ Епископомъ въ 15. день Марта 1813. года заключеннаго; На содержание Бенедиктской Фриццальской Церкви, отпущено изъ Бенедиктской Суммы, подъ росписку состоящаго въ должности Секретаря Бенедиктской Комиссии Коллежскаго Регистратора Матюшка, для отсылки по почте Матюшкему Администратору Ксендзу Магровекому, а именно 1<sup>е</sup> За истекшее полгода съ 1<sup>го</sup> Февраля по 1<sup>е</sup> число текущаго Июля на жалованье суммы Администратору и Костельникамъ Служителямъ 107. руб. 50. коп.; 2<sup>е</sup> За полгода впередъ съ 1<sup>го</sup> текущаго Июля по 1<sup>е</sup> число Февраля наступающаго 1842<sup>го</sup> года на разныя Церковныя надобности 50. руб. 50<sup>1</sup>/<sub>4</sub> коп.; и на три саженя дровъ 5. руб. 40. коп.; всего сто шестидесять три рубль, сорокъ девять съ четвертью копеекъ Серебра.

Наличны- мы.		Билета- ми.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
8,078.	38.		

То число денегъ сто шестидесять три рубль сорокъ девять съ четвертью копеекъ Серебра

Секретарь Матюшка

163.	49 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>
------	--------------------------------

30. 44.

Согласно предписанию Его Преосвященства Епископа Милоневича отъ 30. Июля за № 2838. отпущено изъ Бенедиктской Суммы, подъ росписку состоящаго въ должности Секретаря

Транспортъ 8,241. 87<sup>1</sup>/<sub>2</sub>



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Юля.  
31.

Транспортъ

5,234. 89.

Итого въ Приходъ.

5,234. 89.

Да остаточныхъ было.

4,082. 98 <sup>1</sup>/<sub>4</sub>

Билетамъ Предупредительныхъ Установъ.

35,781. 57 <sup>1</sup>/<sub>2</sub>

Заемнымъ Письмамъ.

1,600.

Всего.

9,317. 87 <sup>1</sup>/<sub>4</sub> 37,381. 57 <sup>1</sup>/<sub>2</sub>

При сличеніи свидѣтельствъ сей Книжки за-  
твердилъ о вѣрности Прихода, Расхода и введеннаго ост.  
записанныхъ, въ томъ и свидѣтельствую. Силкоуъ Клоуишъ.

Транспортъ



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	Н. Ста- тъя.	РАСХОДЪ	Серебромъ.			
			Наличны- мы.		Билета- ми.	
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Июль.		Транспортъ	8,241.	87 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>		
30.		Бенефициальной Коммиссией Коллежскаго Рес- стратора Малинскаго, на поимку набереж- ной у рѣки Витенки возанъ Тотанинскаго Сада, двѣсти сѣмьдесятъ девять рублей, сѣмьдесятъ копѣекъ Серебромъ, для выда- ванія по частямъ сихъ денегъ, произвожде- лю этой поимки Еврею Зелику Шведилову Тѣмъ число денегъ двѣсти сѣмьдесятъ девять рублей сѣмьдесятъ копѣекъ Серебромъ по- лучилъ <u>Григоръ Машинкинъ</u>	279.	70.		
		Итого въ Расходѣ.	8,521.	57 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>		
		Въ Остаткѣ къ 1 <sup>му</sup> Августа 1841. <sup>го</sup> года наличнымъ Серебромъ Сѣмьсотъ девяносто шесть рублей тридцать и одна сѣмьдесятъ копѣекъ.	796.	30 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>		
		Билетами Кредитн. Установленій			35,781.	57 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
		Заемными Письмами.			1,600.	
		Всего.	9,317.	87 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	37,381.	57 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Июль Мѣсяцъ, по повѣркѣ съ документами и сличеніи уда- стка Суммъ къ 1 <sup>му</sup> Августа 1841. <sup>го</sup> года въ тойже Книжкѣ						
		Транспортъ				



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ	Серебромъ.				
			Наличны- ми.		Билета- ми.		
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Августа							
		Транспортъ					
		<i>Въ Августѣ.</i>					
1.		<p>Къ 1<sup>му</sup> Августа 1841<sup>го</sup> года оставалось на- манвими Серебряномъ Слѣдствѣмъ деवानство шесть рублей, тридцать и одна седь- мьсотъ копеекъ.</p>	796.	30 <sup>7</sup>			
		Билетами Кредитныхъ Установъ.			35781.	57 <sup>7</sup>	
		Зачислени Писемани.			1600.		
		<i>Къ тому въ Августѣ поступило.</i>					
6.	77.	<p>Содержательница Бенефициальнаго Имения Пусверимскъ Г<sup>н</sup> Генералъ Майорша Графи- ни Миланъ; употребила въ Бенефициальную Кассу арендныхъ денегъ, за содержание мого- зне Имения, за полгода съ 25<sup>го</sup> Априля сою 1841. года наравшеся, триста сѣмьдесятъ одни рубль, пятьдесятъ копеекъ Серебряномъ.</p>	371.	50.			
9.	78.	<p>Содержатель Бенефициальнаго Имения Довгерди- шекъ Г. Кастанъ Импершанскій; употребилъ въ Бенефициальную Кассу, арендныхъ денегъ за содержание могозне Имения, за полгода съ 25<sup>го</sup> Априля сою 1841. года наравшеся, семьре- ста тридцать сѣмь рублей Серебряномъ.</p>	437.				
		Транспортъ	808.	50.			



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Транспортъ

Въ Августъ

5. 45. Согласно предписанию Его Превосвѣщенства Епископа Клонгсвика отъ 5. Августа 1841. года за № 2839. на основаніи Конкордата въ 15. день Марта 1813. года заключеннаго, Отпущено изъ Генеральной Суммы на содержание Школы Костела, подъ руководствомъ Администратора онаго Ксепдза Серскаго, а именно 1. за истекшее по года съ 1. Января по 1. Июля текущаго года а.) На жалованье Епископа Администратору 150. руб. б.) На жалованье трехъ Викаріевъ 225. руб. в.) Органисту 11. руб. 25. коп. г.) двумъ церковнымъ прислужникамъ 15. руб. 48. коп. и 2. за по года впередъ съ 1. текущаго Июля по 1. Июля Января наступающаго 1842. года е.) За отправленіе Духовныхъ обязанностей 20. руб. ф.) На освѣщеніе Костела 22. руб. 50. коп. г.) На вино 18. руб. и.) Прачки 6. руб. и.) на бѣлье и костельную утварь 15. руб. к.) На содержаніе двухъ Ломачей 22. р. 50. коп. л.) За отправленіе духовныхъ обязанностей восточныхъ на Настоятеля 31. руб. и м.) На гроба 5. р. 40. коп. а всего Серебромъ Пятъсотъ сорокъ два рубля и тринадцать копеекъ. 542. 13.

Tożelne Publicznozem pizuel istvuzisiedwie  
i kopijel trzypasie pizueliem d. Andrzeu  
Szewli Administr. Proeli.

9. 46. Согласно предписанию Его Превосвѣщенства

Транспортъ

542.

13.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Августъ

Транспортъ

808. 50.

Транспортъ

808. 50.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Августа

Транспортъ

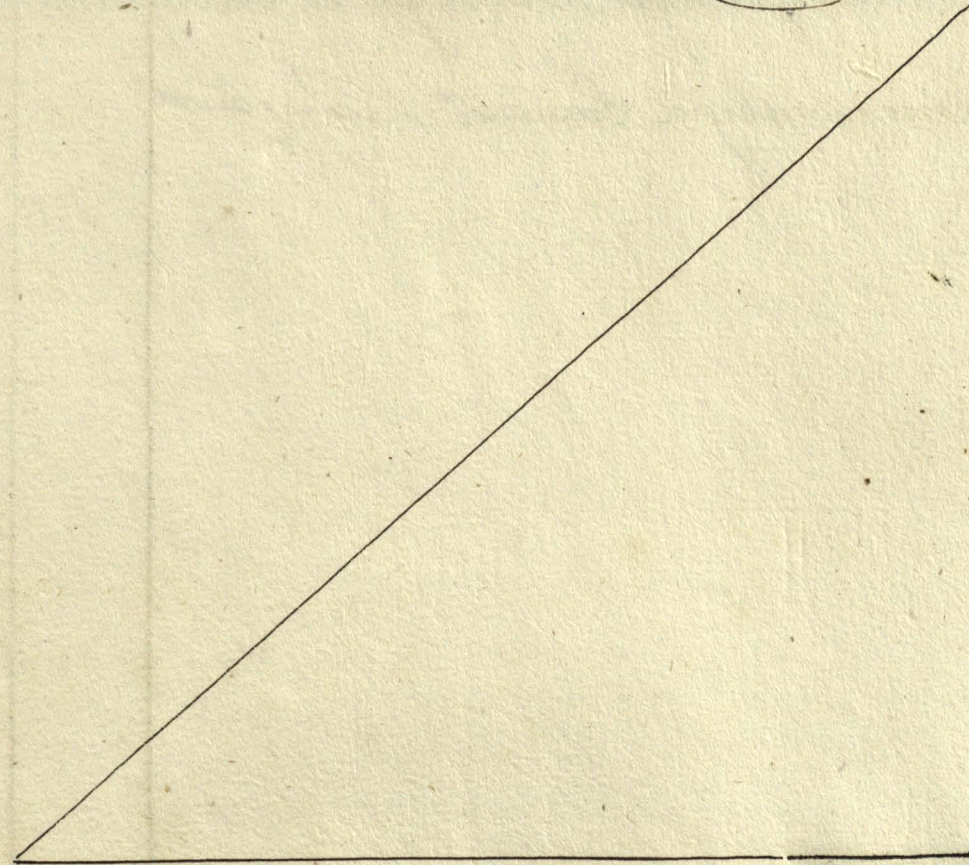
542. 13.

9.

Епископа Коллежвита отъ г.<sup>г</sup> Августазал №840  
отпущено изъ Бенефициальной Суммы подъ  
расписку Состоящая въ должности Секрета  
ря Бенефициальной Коллежии Коллежска  
го Регистратора Маминскаго, для врученія  
Администратору Германшескаго Костела  
Ксенту Погасвену, слѣдующихъ ему на ос-  
нованіи условій заключенныхъ Германскими  
Индрутатами а Германшескимъ Настояте-  
лемъ, утвержденныхъ Г. Министромъ На-  
роднаго Просвѣщенія 11.<sup>го</sup> Июня 1824. года, за  
плативша по та Застыка Акименъ обра-  
щивша въ пользу Германской Индрутаціи  
за годъ съ 23. Апрѣля текущаго 1841.<sup>го</sup> по то-  
му число и мѣсяцъ наступающаго 1842.<sup>го</sup> го-  
да, восемнадцать рублей Серебромъ.

18.

По числу денегъ восемнадцать рублей Се-  
ребромъ поучилъ Губернѣ Маминскій



Транспортъ

560. 13.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Августа

Транспортъ

808. 50.

Итого въ Приходъ

808. 50.

Да остаточныхъ было.

796. 30 $\frac{1}{2}$

Билетами предит: установленіи

35781. 57 $\frac{1}{2}$

Заслуженными Писаниями.

1600.

Всего.

1604. 80 $\frac{1}{2}$  37381. 57 $\frac{1}{2}$

При срочномъ Свидѣтельствѣ сей Книжки за Ав-  
вгуста о вѣрности Прихода, Расхода и ввведеннаго остатка  
въ казенъ и Свидѣтельствую. Свѣдѣнныи Клементьевъ

Транспортъ



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Августа

Транспортъ

560.

13.

Итого въ Расходѣ.

560.

13.

Въ остаткѣ къ 1<sup>му</sup> Сентября 1841<sup>го</sup> года наличны-  
ми тысячу, сорокъ четыре рубли, шестиде-  
сятъ семь и одна седьмая копейка Серебромъ.

1,044.

67<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

Билетами Кредитныхъ установа.

35781.

57<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

Заемными Письмами.

1600.

Всего.

1,604.

80<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

37381.

57<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

суть Мѣсяцъ, по повѣркѣ въ документахъ и счетовъ, удосто-  
вляюща сумма къ 1<sup>му</sup> Сентября 1841<sup>го</sup> года, въ тойже суммѣ заемныхъ

Транспортъ



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли | Коп.

Транспортъ

*Въ Сентябрѣ.*

1.

*Изъ 1<sup>го</sup> Сентября 1841<sup>го</sup> года оставалось налицы-  
ми Серебромъ Мѣсяца сорокъ четыре руб-  
ли, шестидесятъ семь и одна седьмая копей-  
ки.*

1044. 67<sup>1</sup>/<sub>7</sub>

*Билетами Кредит: установленіи.*

35781. 57<sup>1</sup>/<sub>7</sub>

*Заемными Мѣсяцами.*

1600.

*Въ Сентябрѣ суммъ не поступало.*

Транспортъ

1044. 67<sup>1</sup>/<sub>7</sub>

*Билетами Кред: Установле:*

35781. 57<sup>1</sup>/<sub>7</sub>

*Заемными мѣсяцами.*

1600.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Сентябрь

Транспортъ

## Въ Сентябръ

1. 47. Согласно предписанію Его Пресвященства Епи-  
скопа Клопчевскаго отъ 1<sup>го</sup> Сентября 1841. го-  
да за №2844, на основаніи предложенія  
Г. Министра Внутреннихъ Дѣлъ отъ 11  
Юля 1834. го да за №1658, Отпущено изъ  
Бенефициальной Суммы, подъ росписку За-  
служеннаго Профессора бывшаго Вилен-  
скаго Университета Ксеноза Станислава  
Индзилла, причитающуюся ему пенсію  
за истекшую Майскую сего года треть,  
Пятьсотъ рублей Серебряныя.

500.

*Копія р. р. изъ отдѣла К. Мин. Дѣл. Инд. 37*

9. 48. Согласно предписанію Его Пресвященства Епи-  
скопа Клопчевскаго отъ 9<sup>го</sup> Сентября за  
№2845. Отпущено изъ Бенефициальной  
Суммы причитающагося жалованья иноври-  
канъ по дѣланъ Духовныхъ Бенефичій,  
за Юль и Августъ Мѣсяцевъ сего года, за вѣ-  
хотомъ на пенсіонный капиталъ ампетно;

Состоящему въ должности Секретаря Ком-  
миссіи Густаву Малинскому, изъ годового  
оклада 450. рублей Сереб. за Юль и Августъ

Транспортъ

500.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

# П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли | Коп.

Рубли | Коп.

*Сентябрь*

Транспортъ

1,044.

67.

*Билетами Кредит. установле.*

35,781.

57.

*Заслужили Письмами.*

1,600.

Транспортъ

1,044.

67.

*Билетами Кредит. Установле.*

35,781.

57.

*Заслужили Письмами.*

1,600.



# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

Наличны- мы.		Билета- ми.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.

Сентябрь

Транспортъ 500.

9.

Мѣсяцъ сего года за вчетомъ на пенсіонный капиталъ 1. руб. 50. коп. / оставивъ сѣмьдесятъ три рубли пятьдесятъ копеекъ серебромъ.

То число денегъ сѣмьдесятъ три рубли пятьдесятъ копеекъ серебромъ получивъ

*Губернаторъ Магистральный*

73. 50.

Иновнику Канцелярии Французъ Каненскому, изъ годового Отклада 150. руб. сереб. за Июль и Августъ мѣсяцъ сего года за вчетомъ на пенсіонный капиталъ 50. коп. / оставивъ двадцать четыре рубли пятьдесятъ копеекъ серебромъ.

24. 50.

То число денегъ двадцать четыре рубли пятьдесятъ копеекъ серебромъ получивъ

*Французъ Каненский.*

Вчетомъ же изъ отложенна выше упомянутыхъ иновниковъ за Июль и Августъ мѣсяцъ сего года, на пенсіонный капиталъ денегъ всего два рубли, согласно толку предписанія Епископа Клонгевица отосланны въ Виленское Уездное Правленіе.

2.

Два рубли внесены въ уездное Правленіе въ поученіи коихъ, выдана особая квитанція за № 401, 480. Кашаки С. Подсевилъ.

19. 49.

Согласно предписанію Его Пресвященства Епископа Клонгевица отъ 19.го Сентября за № 2854. Отпущено изъ Генеральной Суммы

Транспортъ 600.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

# П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Сентябрь

Транспортъ

1044.

67 $\frac{1}{2}$

Билетами Кредит. установлеи.

35781.

57 $\frac{1}{2}$

Заслуженными тиселами.

1600.

Транспортъ

1044.

67 $\frac{1}{2}$

Билетами Кредит. установлеи.

35781.

57 $\frac{1}{2}$

Заслуженными тиселами.

1600.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Сентябрь

19.

Транспортъ

600.

мѣ подъ росписку Губернатора Киселёвѣ  
 Августіановѣ Леопольда Корицкого, согласно  
 Высочайше утвержденному въ 9<sup>е</sup> день  
 Маія 1808.<sup>го</sup> года договору, заключенному  
 между бывшею Главною Духовною Сели-  
 наріею и Августіанскими сословіемъ за  
 уступленія ими въ Городѣ Вильнѣ зда-  
 нія на помѣщеніе Духовной Академіи  
 за минувшую Майскую сего года претъ,  
 сто двадцать восемь рублей сорокъ  
 шесть копеекъ Серебромъ.

128. 46.

Takowe rubli ochwyceli sto dwadziecie osm kopiejek  
 czterdziecie sześć kopiejek X Leopold Korycki Gubernator

Транспортъ

728. 46.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ		Серебромъ.			
				Наличны- ми.		Билета- ми.	
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Сентябрь							
			Транспортъ	1,044.	67 $\frac{1}{2}$		
			Билетами Кредитн. Установленіи.			35,781.	57 $\frac{1}{2}$
			Заслуженн. Писемнами.			1,600.	
/							
			Итого Остаточныхъ въ Приходѣ.	1,044.	67 $\frac{1}{2}$		
			Билетами Кредитн. установл.			35,781.	57 $\frac{1}{2}$
			Заслуженн. писемнами.			1,600.	
<p>При сличеніи свидѣтельствъ сей Книжки за удостоверился о вѣрности Прихода, Расхода и введеннаго остат въ челоу и Свидѣтельствую. Силкоффъ Клоковичъ.</p>							
			Транспортъ				



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны- мы.		Билета- ми.	
Рубли	Коп.	Рубли	Коп.

Сентябрь

Транспортъ

728. 46.

*Итого въ Расходѣ.*

728. 46.

*Въ остаткѣ къ 1<sup>му</sup> Октябрю 1841. года налицо-  
выми Серебромъ тысяча шестнадцатъ  
рублей, двадцать одна и одна седьмая  
копейка.*

316. 21<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

*Билетами Кредитн. Установленій*

35781. 57<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

*Залпными писмами.*

1600.

*Всего.*

1,044. 67<sup>7</sup>/<sub>7</sub> 37,381. 57<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

*Сентябрь Мѣсяца, по повѣркѣ съ документами и счетовъ  
на Суммѣ къ 1<sup>му</sup> Октябрю 1841. года, въ тойже числѣ записанныхъ*

Транспортъ



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

30993

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли | Коп.

Рубли | Коп.

Транспортъ

Въ Октябрѣ.

2.

Къ 1<sup>му</sup> Октябрю 1841<sup>го</sup> года оставалось налиц-  
ными Серебромъ Триста шестнад-  
цать рублей двадцать одна и одна сего-  
лвица копеекъ.

316. 21<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

Билетами Кредит: устарѣвшихъ.

35781. 5<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

Заслѣдствіемъ писемъ.

1600.

Къ тому въ Октябрѣ поступило:

13.

79. Вдова умершаго Содержателя Бенесуицкаго  
Имѣнія Лотвголя Михайлы Герберскаго  
Ж<sup>ны</sup> Герберская; уплатила въ Бенесуицкую  
Кассу арендныхъ денегъ, за содержаніе того-  
же Имѣнія за полгода по 23<sup>е</sup> Апрѣля сего  
1841<sup>го</sup> года копившеся, четыреста пятьде-  
сятъ пять рублей пятьдесятъ копеекъ Среб.

455. 50.

14.

80. Содержатель Бенесуицкихъ Корчлей въ Метехинъ  
Меленгинъ Еврей Самуилъ Гришовичъ Гринбергъ,  
уплатилъ въ Бенесуиц. Кассу слѣдующей отъ него  
аренды, за содержаніе сихъ же Корчлей, за время  
отъ 23<sup>е</sup> Декабря 1837<sup>го</sup> по 23<sup>е</sup> Апрѣля 1838. года дева-  
ностю одинъ рубль, шестьдесятъ семь ко-  
пеекъ Серебромъ.

91. 6<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

Транспортъ

547. 17.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
слѣ

Н. Ста-  
тьи.  
**РАСХОДЪ**

Серебромъ.  
Наличны-  
мы.  
Билета-  
ми.  
Рубли  
Коп.  
Рубли  
Коп.

Октябрь

Транспортъ

*Въ Октябрѣ.*

2. 50. Согласно предписанію Его Преосвященства  
Епископа Клонгевича отъ 2.<sup>го</sup> Октября  
1841.<sup>го</sup> года за №2858. На основаніи предпи-  
санія Г.<sup>го</sup> Министра Внутреннихъ  
Дѣлъ отъ 7.<sup>го</sup> Марта текущаго 1841.<sup>го</sup> года  
за №631. Отпущено изъ Бенефициаль-  
ной Суммы, подъ росписку Administra-  
тора Настоятельства Геранонскаго  
Учрежденія Ксенда Панасевича, при-  
читающагося ему жалованья за мину-  
вшее полугодіе съ 1.<sup>го</sup> Апрѣля по 1.<sup>го</sup> Октября се-  
го 1841.<sup>го</sup> года двѣсти пятьдесятъ рублей Се-  
ребромъ.

250.

*Tabowe rubli srebremъ <sup>divisie</sup> предписаніемъ №250.  
K. Julian Panascowicz Administratorъ пробоштва  
infirmary Геранонскаго. —*

14. 51. Согласно предписанію Его Преосвященства  
Епископа Клонгевича отъ 14. Октября за  
№2866. Отпущено изъ Бенефициальной  
Суммы, подъ росписку состоящаго въ дол-  
жности Секретаря Бенефициальной Ком-  
мисіи Коллежскаго Регистратора Ма-  
линскаго, въ возвратъ употребленнаго имъ  
въ счетъ условленной съ рахмистромъ

Транспортъ

250.







Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

РАСХОДЪ

Серебромъ.  
Наличны-  
мъ. Билета-  
ми.

Октябрь

14.

Транспортъ  
Карповичевъ сыну Карповичу за обизта-  
не Коллежской Администрации Сум-  
мы восемьдесят рублей Серебромъ, и  
израсходованное на путевые издерж-  
ки въ томъ числѣ Коллежскую съ распо-  
ряжения Коммисии въ Юнкъ Мѣсяцъ те-  
кущаго года денегъ двадцать пять рублей се-  
ребромъ, а всего сто пять рублей.

250.  
105.

То число денегъ сто пять рублей сереб-  
ромъ получено Губернаторомъ Маммихинымъ

52. Согласно предписанию Его Преосвященства Епи-  
скопа Митрополита отъ 14. Октября за № 2867<sup>н</sup>  
на основаніи предложенія Г. Министра Внут-  
реннихъ Дѣлъ отъ 19. Октября 1832<sup>н</sup> года за  
№ 2006. Отпущено изъ бенефициальной Суммы  
подъ росписку Прокуратора Ксендзовъ Пяровъ  
Ис: Иосифа Калесантія Адамовича, принята  
гощалось 4<sup>н</sup> процента отъ Суммы 2000. руб.  
серебромъ, условленной за приобретение отъ  
Ксендзовъ Пяровъ для Св. Иоанскаго Костела Ор-  
гана, за истекшій годъ съ 1<sup>н</sup> Октября 1840. по торже-  
ство и Мѣсяцъ текущаго 1841<sup>н</sup> года, восемьде-  
сятъ рублей Серебромъ.

80.

Takowe rubli drebnych wimierzigt Pruzjtem  
W. Kat. Adamowicz Prokurator.

Транспортъ 435.



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Октябрь.

Транспортъ

928. 54.

15.

число и мѣсяцъ сего 1841. года 81. руб: 66. коп:  
и въ 4<sup>ю</sup> Отъ Суммы 1361. руб: процента  
за годъ съ 30. Июня 1840.<sup>го</sup> по тому же числу и  
мѣсяцъ сего 1841.<sup>го</sup> года 54. руб: 44. коп: Всего  
Серебромъ Семьсотъ сорокъ восемь рублей  
десять копеекъ.

748. 10.

Итого въ Приходъ

1676. 64

Да остаточныхъ биле.

316. 21<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

Билетами Предит: Уманов.

35781. 57<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

Заслужили Письмами.

1600.

Всего

1992. 85<sup>7</sup>/<sub>7</sub> 37381. 57<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

При сегоднешемъ свидѣтельствѣ сей Книжи за Ок-  
тябрьския о вѣрности Прихода, Расхода и въведеннаго остат-  
ныхъ, въ чинъ и свидѣтельство. Смиקותъ Киселевичъ.

Транспортъ



Мѣ- сяць и чи- сло.	N. Ста- тья.	РАСХОДЪ	Серебромъ.				
			Наличны- мы.		Билета- ми.		
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Октябрь							
21.	53.	<p>Транспортъ</p> <p>Согласно предписанию Его Преосвященства Епископа Клонявскаго отъ 21. Октября за № 2875.</p> <p>Отпущено изъ Бенефициальной Суммы, по распоряженію Декана Города Вильны Ксендза Метое, на содержание Бенефициальнаго дома, на Св. Иоанской Улицѣ въ Г. Вильнѣ состоящаго, за истекшій по году 29. прошлаго Сентября сего года оконченое, тридцать девять рублей Сельдесять копеекъ Серебра.</p> <p><i>Закоме рублѣ сребромъ тридцати девяти копеекъ.</i> <i>Wobec rubli srebremъ trzydziestu dziewięciu kopiejekъ.</i></p>	435.				
		Итого въ Расходъ.	474.	70.			
		<p>Въ остаткѣ къ 1<sup>му</sup> Ноября 1841<sup>го</sup> года наличныя Серебра мѣсяца пятнадцати восемнадцати рублей пятнадцати и одна седьмая копейка</p> <p>Билетами Кредит. Установл.:</p> <p>Заслѣдствіи Писемны.</p>	1518.	15 <sup>7</sup> / <sub>7</sub>	35781.	57 <sup>7</sup> / <sub>7</sub>	
		Всего.	1992.	85 <sup>7</sup> / <sub>7</sub>	37381.	57 <sup>7</sup> / <sub>7</sub>	
		<p>Октябрь Мѣсяцъ, по повѣркамъ съ документами и сличеніемъ, удос- на Суммы къ 1<sup>му</sup> Ноября 1841<sup>го</sup> года, въ тойже Книжкѣ записано</p>					
		Транспортъ					



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

N.  
Ста-  
тьи.

00000

# П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли | Коп.

Рубли | Коп.

Ноябрь

Транспортъ

## Въ Ноябрь.

1.

Въ 1<sup>ю</sup> Ноября 1841<sup>го</sup> года оставалось на-  
личными Серебромъ, тысяча пятьсотъ  
восемьнацать рублей пятьнацать  
и одна седьмивая копейка.

1,518. 15<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

Билетами Кредитн. Установле.

35781. 57<sup>7</sup>/<sub>7</sub>

Заемными Письмами.

1,600.

Въ толу въ Ноябрь поступило.

21.

83. Содержатель Бенефициальнаго Фрольварка  
Козьякъ Г. Сервацій Монтиеній, уплатилъ  
въ Бенефициальную Кассу арендныхъ де-  
негъ за содержание того же Фрольварка  
въ счетъ года съ 23. Апреля 1839<sup>го</sup> нагавша-  
гося, восемьдесятъ рублей Серебромъ.

80.

23.

84. При предписаніи Его Превосвщенства Епископа  
на Клонгевица отъ 23. сего Ноября за № 880.  
принято въ Бенефициальную Кассу, внесен-  
ныхъ Секретаремъ Бенефициальной Ком-  
мисіи Г. Малютекинъ, взысканныхъ имъ  
отъ безответныхъ Администраторей  
Ильмія Коптеницы К. Леопольда Ковбалин-  
скаго и Корнеліи Кампотовичовой, денегъ

Транспортъ

80.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъя.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мъ.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Транспортъ

## Въ Ноябрь.

30. 54. Согласно предписанию Его Преосвященства  
Епископа Нижегородскаго отъ 30. Ноября се-  
го 1841. года за № 2886. На основании  
предложенія Г. Министра Внутрен-  
нихъ Дѣлъ отъ 16. Декабря 1833. года  
за № 2587. Отпущено изъ Бенефициаль-  
ной Суммы, въ вѣдѣніе Правленія Ви-  
ленской Виленско-Католической Духов-  
ной Академіи, въ счетъ принятаго  
щейся Сентябромъ сего 1841. года пре-  
тѣ, Семь тысячъ рублей Серебромъ.

7000.

Семь тысячъ рублей Серебромъ приняты:  
 Алвинъ Липскіи К. Жуковъ А. Д.  
 Пред. Правл. Проф. Левъ Боровскій  
 Каноникъ К. Владиміръ Жуковскій

Транспортъ

7000.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тьи.	П Р И Х О Д Ъ	Серебромъ.				
			Наличны- ми.		Билета- ми.		
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Ноябрь							
23.		Транспортъ	80.				
		сходно условленной Суммы за означенное имение; въ счетъ года нагавшагося съ 23. <sup>го</sup> Апрѣля сего 1841. <sup>го</sup> года, Четвуре тысячъ, шесть сотъ селъдесятъ шесть рублей, селъдесятъ копѣекъ Серебромъ.	4676.	70.			
	85.	Повѣренныи Содержательничи Бенедрициальна го Имения Руссои Ф. <sup>м</sup> Палубевскои, Ф. <sup>м</sup> Ка- симиръ Крейдихъ; внесъ въ Бенедрициальную Кассу арендныхъ денегъ съ того же Имения въ счетъ по года съ 23. <sup>го</sup> Апрѣля про: 1839. <sup>го</sup> да нагавшагося, двести рублей Серебромъ.	200.				
28.	86.	Содержатели Бенедрициальной Милости въ виа нѣ Попоролевкою наставленой Еврей Елиава Давидовичъ Месеровичъ и Фирма Давидъ Абелсонъ; уплатили въ Бенедрициальную Кассу сандруцкаго дохода съ той же Милос- тичи, за два Мѣсяца съ 23. Июля по 23. Сен- тября прошлаго 1840. года, Четвуреста пятъ нацать рублей воселъдесятъ три съ полови- ною копѣйки Серебромъ.	415.	83. <sub>2</sub>			
	87.	Смотритель Крестванъ Ковенской Бенедрици И. Германъ; доставилъ въ Бенедрициальную Кас- су, върученнахъ или въ счетъ сандруцкаго отъ Крестванъ Имения Плесанишевъ итд.					
		Транспортъ	5372.	53. <sub>2</sub>			



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Ноября  
30.

Транспортъ

7000.

Транспортъ

7000.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Стѣ- тъи.	П Р И Х О Д Ъ	Серебромъ.			
			Наличны- ми.		Билета- ми.	
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Ноября						
28.		Транспортъ мѣй, всего двѣсти тридцать шесть руб- лей Серебрянъ.	5372.	53 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>		
29.	88.	Содержатель Бенефициальнаго Имения Старого Поневеона, Полковникъ Г. Павловичъ, внесъ въ Бенефициальную Кассу, арендныхъ денегъ съ того же Имения, въ счетъ полого съ 23 Апри- ля сего 1841 <sup>го</sup> года назначеннаго, Пятиста сорока пять рублей пятьдесятъ копеекъ Серебрянъ.	345.	50.		
		<i>(Blank line)</i>				
		Итого въ Приходъ.	5954.	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>		
		Да остаточныхъ было.	1518.	15 <sup>1</sup> / <sub>7</sub>		
		Билетами Кредити: Установлен:			35781.	57 <sup>1</sup> / <sub>7</sub>
		Закуплены Письянами.			1600.	
		Всего.	7472.	18 <sup>1</sup> / <sub>27</sub>	37381.	57 <sup>1</sup> / <sub>7</sub>
		При сегомъ Свидѣтельствъ сей Книги за Ноябрь ручась о вѣрности Прихода, Расхода, и ввѣденнаго остат- ка, въ томъ и Свидѣтельствую. Спикеръ Кюмгебергъ.				
		Транспортъ				



Мѣ- сяць и чи- сло.	N. Ста- тьи.	РАСХОДЪ	Серебромъ.				
			Наличны- мы.		Билета- ми.		
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Ноября 30.		Транспортъ	7,000.				
Итого въ Расходъ.			7,000.				
Въ остаткѣ къ 1 <sup>му</sup> Декабря 1841 <sup>го</sup> года наличны ми Серебромъ четвереста сандесять два рубля, восемнадцатъ съ половиною и одна содьльваць копеекъ.			479.	18 <sup>1/27</sup>			
Билетами Кредити: Установле:					35781.	57 <sup>1/7</sup>	
Васильми Письмани.					1600.		
Всего.			7179.	18 <sup>1/27</sup>	37381.	57 <sup>1/7</sup>	
Мѣсяць, по повтрѣнъ съ документами и старшинъ, удостовѣ- ка сумѣ къ 1 <sup>му</sup> Декабря 1841 <sup>го</sup> года въ тойже Книжкѣ запис-							
		Транспортъ					



Мѣ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№.  
Ста-  
тъи.

# П Р И Х О Д Ъ

Серебромъ.

Наличны-  
ми.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Транспортъ

## Въ Декабрѣ

1.

№ 1, 7. Декабря 1841. года оставалось наличными  
Серебромъ Семьдесятъ два  
рубля, восемнадцать въ половиную и одна  
сорок пять копѣекъ.

472 18 27

Билетами Предиктн: Установлен:

35781. 57 4

Засланными Письмами.

1600.

## № 10. Въ томъ въ Декабрѣ поступило.

1. 89.

Согласно предписанію Его Преосвященства  
Епископа Коломенскаго отъ 1. Декабря 1841.  
года за № 2888. Принято въ Бенефициаль-  
ную Кассу, вліяетъ означенное въ оной,  
представленное въ залогъ за содержание  
Бенефициальнаго Училища Коллежова По-  
лиціею Антона Куркилатова Билета  
Государственнаго Заслано Банка отъ  
8. Августа 1835. года за № 4848. на 2856. руб.  
Серебромъ, и пятидесяти числа выданнаго  
подъ росписку Викарія Мостовской Пре-  
дани Ксенда Данишевскаго; на то же  
же залогъ два Билета Гродненскаго  
Почтаса Общественнаго Пункта  
отъ 7. Января 1841. года за № 3577.

Транспортъ



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тьи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Вилета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Транспортъ

## Въ Декабрѣ.

1. 55. Согласно предписанію Его Пресвященства  
Епископа Кологевича отъ 1<sup>го</sup> Декабря 1841.  
года за № 2888. Французскія въ Беневрици-  
альной Кассѣ представленные залогомъ  
за содержаніе Беневрициальное Имѣніе  
Колларовъ Полномощію Антона Куркилло  
вого Билета Государственного Заемнаго  
Банка отъ 8. Августа 1835. года за № 4848.  
на двѣ тысячи восемьсотъ пятьдесятъ  
шесть рублей Серебромъ, выдано по рѣ-  
шенію Викарія Мостовской Псалтири Ксен-  
дра Данишевскаго.

2,856.

Точному билету Банка французскаго изданнаго  
8. Августа 1835. года на № 4848 на руб.  
завсѣгда двѣ тысячи пятьдесятъ шесть  
рублей 50 копеекъ. Андрей Данишевскій Викарій  
Колларовъ.

8. 56. Согласно предписанію Его Пресвященства  
Епископа Кологевича отъ 8<sup>го</sup> Декабря за  
№ 2893. Отпущено изъ Беневрициальной  
Кассы, по рѣшенію составленному въ дол-  
жности Секретаря Беневрициальной Ком-  
мисіи Малюкаго, въ возвратъ понесен-  
ныхъ имъ издержекъ на проездъ по двѣ

Транспортъ

2,856.



Мѣ-сяцъ и чи-сло.	N. Ста-тъи.	П Р И Х О Д Ъ	Серебромъ.				
			Наличны-ми.		Билета-ми.		
			Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	
Декабрь							
1.		Транспортъ и 3578 <sup>руб</sup> канцвѣй по 1500. руб: всего на три тысячи рублей Серебромъ, выдан- ныя на имя <i>Г<sup>н</sup> Анны Карловой</i> дочери <i>Куркиловой</i> .					3,000.
4. 90.		Управитель Умннйя Духовной Академнй Васелииеръ Дворянинъ Иванъ Адам- ковичъ, внесъ въ Бенефициальную Кассу, вырученнаго иль дохода съ тогоже Умн- ннйя всего тысячу рублей Серебромъ.	1,000.				
8. 91.		Экономъ Умнннйя духовной Академнй Кор- потимьеръ Адамъ Дзвнканецъ; внесъ въ Бенефициальную Кассу вырученнаго иль дохода съ тогоже Умнннйя Корпо- тимьеръ, триста рублей Серебромъ.	300.				
10. 92.		Содержатель бенефициальнаго Умнннйя Св. Духа <i>Г. Клементій Езерскій</i> ; уплатилъ въ Бенефициальную Кассу, Во 1 <sup>ю</sup> аренднвва денежъ за содержаннйе иль тогоже Умн- ннйя за полгода съ 23. Апрѣля сего 1841. года наравншеся 188. руб: и Во 2 <sup>ю</sup> Поселелънаго дохода иль плаца сгорѣвшаго дома на Юрисдиктн въ <i>Г. Ошмянн</i> за то же пол- года 5. руб: а всего сто девяносто три рубля Серебромъ.	193.				
		Транспортъ	1,493.				3,000.



Мѣ-  
сяць  
и чи-  
сло.

Н.  
Ста-  
тъи.

# РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Вилета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Декабрь

Транспортъ

2856.

8.

Лань службы Гродненской губернии въ Уз-  
дѣ Новогрудскій, Столпелскій, Волко-  
вскій и Гродненскій, отъ мѣся въ Та-  
родъ Кобринъ и обратно чрезъ Новогру-  
дскъ въ Т. Вильну, всего въ два пути сѣмь-  
десятъ шесть рублей восемьдесятъ пять  
копеекъ Серебромъ.

76. 85.

То число денегъ Сѣмьдесятъ шесть рублей восемь-  
десятъ пять копеекъ Серебромъ поименованъ  
Майшикинъ

11. 57.

Согласно предписанію Его Превосвѣщенства  
Епископа Калужскаго отъ 11. Декабря за  
№ 2896. отпущено изъ Бенефициальной сум-  
мы причитающагося на содержание Чиншви-  
канъ по дѣламъ Духовныхъ Бенефиций, за Сеп-  
тябрь, Октябрь, Ноябрь и текущій Декабрь  
Мѣсяцы сего года, за вчетомъ на пенсion-  
ный капиталъ, а именно:

Состоящему въ должности Секретаря Ком-  
мисіи Буктаву Малинскому, изъ годово-  
го оклада 450. руб. Среб. за Сентябрь, Октябрь  
Ноябрь и Декабрь Мѣсяцы сего года за вче-  
томъ на пенсionный капиталъ 3. руб. осталъ  
нѣтъ сто сорокъ сѣмь рублей Серебромъ.

147.

То число денегъ сто сорокъ сѣмь рублей  
Серебромъ поименованъ Малинскимъ

Транспортъ

223. 85.

2856.







МѢ-  
сяцъ  
и чи-  
сло.

№  
Ста-  
тъи.

РАСХОДЪ

Серебромъ.

Наличны-  
мы.

Билета-  
ми.

Рубли

Коп.

Рубли

Коп.

Декабря

Транспортъ

223.

85.

2856.

11.

Геновнику Канцелярии Коммисии Французска-  
менскому, изъ годового Отказа 150. руб: Среб:  
за Сентябрь, Октябрь, Ноябрь и Декабрь Мѣ-  
сяцы сего года за билетомъ на пенсионный ка-  
питалъ 1.руб: /остатки въ Сорокъ девять  
рублей.

49.

Сорокъ девять рублей серебромъ поучено  
Французъ Каменский

Ввѣстивъ же изъ запованъ я выше упомяну-  
тыя Геновниковъ за Сентябрь, Октябрь, Но-  
ябрь и Декабрь Мѣсяцы сего года, на пенсио-  
ный капиталъ деньги всего Четыре рубли  
согласно поученъ предписанію Епископа Нико-  
лѣева, отосланы въ Виленское Угрозное Ка-  
нацество.

4.

Четыре рубли серебромъ, вноси въ Учредное  
Канцество, въ пріимтіи коихъ вѣдана  
особая квитанція темъ же Канцествомъ  
за №401,480. Канцисъ С. Родзевичъ.

Транспортъ

276.

85.

2856.



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	П Р И Х О Д Ъ				Серебромъ.			
		Наличны- ми.		Билета- ми.		Рубли		Коп.	
		Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Дек.	абрь								
30.		Транспортъ		2,674.	76.	3,000.			
		Бережало, Г <sup>де</sup> Герберская; уполномла въ де- нефрициальную Кассу, арендована денегъ за содержаніе того же имѣнія, за посто- да съ 23. Августа сего 1841. года начав- шеся, четверста пятьдесятъ пять рублей, пятьдесятъ копеекъ Серебромъ.		455.	50.				
		97. Полковникъ Г. Фрейкоу Бронскій, отъ Суммы 1300. руб. Серебромъ, занятой имъ 28. Июля 1823 <sup>го</sup> года изъ фрундуша Новелкаго Нача- лства; уполномла въ Бенефрициальную Кассу, шестого процента, за 1840 <sup>го</sup> годъ Семьдесятъ восемь рублей Серебромъ.		78.					
		Итого въ Приходъ наличн:		3,208.	26.				
		Билетами Грив: Прих: обще Прих:				3,000.			
		Да остатковъ бывш. налич:		472.	18.				
		Билетами Кредитн: Устало:				3,578.	57.		
		Заслужимъ Письмачи.				1,600.			
		Всего:		3,680.	45.	4,038.	57.		
		При сегоподъ Свидѣтельствъ сей Книги за Декабрь ся о вѣрности Прихода, расхода и ввведеннаго остатка въ томъ и Свидѣтельствую. Епископъ Ярославскій и Великоустюжскій							
				Транспортъ					



Мѣ- сяцъ и чи- сло.	N. Ста- тъи.	РАСХОДЪ		Серебромъ.			
				Наличны- мы.		Билета- ми.	
				Рубли	Коп.	Рубли	Коп.
Декабрь							
			Транспортъ	276.	85.	2,856.	
Итого въ Расходъ налич:				276.	85.		
Билетами Государ: Зап. Банка						2,856.	
Въ Остаткѣ къ 1 <sup>му</sup> Января 1842 <sup>го</sup> года Налич нвими Серебромъ три тысячи, четвуре- ста три рубля, шестьдесятъ и одна сего- дншя копейка.						3,403.	60 <sup>7</sup> / <sub>7</sub>
Билетами Кредитн: Установле:						359	25 <sup>57</sup> / <sub>7</sub>
Заемными Письмами.						1,600	
Всего.				3,680.	45 <sup>7</sup> / <sub>7</sub>	4,038	1 <sup>57</sup> / <sub>7</sub>
Мѣсяцъ по поврѣнкѣ съ документами и стихенн, удостовѣрил сумма къ 1 <sup>му</sup> Января 1842 <sup>го</sup> года въ тойже Книжкѣ записанна въ,							
			Транспортъ				



Во сей Книжкѣ Приходанъ и Расходанъ Суммо  
поступающихъ изъ Духовныхъ Ценсрлицъ переис-  
мерованныхъ Сто четьре Листа. Декабря дня  
1840<sup>го</sup> года.

Председательствующи въ Комис-  
сию Инспекторъ и Кавалеръ Кюнгевитъ.

Въ домѣ своемъ Секретарь Мамухинъ

